Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 81 (1963)

Heft: 129

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 09.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen — Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

Nr. 129 Bern, Donnerstag 6. Juni 1963 — 81. Jahrgang — 81e année — Berne, jeudi 6 juin 1963 **No 129**

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. Telephon Nummer 031/2 16 60 (Eidgenössisches Amt für das Handelsregister 031/61 26 40). — Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, vierteljährlich Fr. 10.50, zwei Monate Fr. 7.—, ein Monat Fr. 5.—, Ausland: jährlich Fr. 40.—, Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionstarif: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»: Fr. 12.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. Téléphone numéro 031/2 16 60 (Office fédéral du registre du commerce 031/61 26 40). — En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; un trimestre 10 fr. 50; deux mois fr. 7.—; un mois fr. 5.—; étranger: fr. 40.— par an. — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un mm ou son espace. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle «La Vie économique»: 12 fr. 50.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.
Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.
Vega AG., Glarus
Touring Motor AG., Solothurn.
Bilanzen. - Bilans. - Bilanci.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Schweiz. Nationalbank, Ausweis. - Banque nationale suisse, situation hebdomadaire.

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Die Kraftloserklärung des Inhaberschuldbriefs von Fr. 9750.– nebst Zins bis 6%, lastend im dritten Rang auf der Liegenschaft Sektion II, Parzelle 3400, Wohnhaus Gotthelfstrasse 17, Basel, des Grundbuchs Basel-Stadt, ursprünglich ausgestellt von Frau Anna Elise Baumgartner geb. Bachmann, geschieden, von und in Basel, wird begehrt.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 26. April 1963 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel innert einem Jahr, d. h. bis 10. Mai 1964, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst der Schuldbrief nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird. (312¹)

Basel, den 8. Mai 1963. **Zivilgerichtssekretärei Basel-Stadt,** Prozesskanzlei.

Es wird folgendes Sparheft der Graubündner Kantonalbank vermisst: Nr. 356 152, lautend auf Herrn Bruno Kriech-Zeller, Andeer.

Die allfälligen Inhaber dieses Sparheftes werden aufgefordert, dieses innert 3 Monaten dem Bezirksamt Plessur, in Chur, vorzulegen, ansonst das vermisste Sparheft kraftlos erklärt wird. (361)

Chur, den 4. Juni 1963. **Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur:** Dr. J. Sprecher.

Es wird vermisst: Sparheft Nr. 100 375 der Luzerner Kantonalbank, Luzern, lautend auf Frau Susanne Martha Dürst-Burri, Postgasse 45, Interlaken, mit einem Guthaben von Fr. 2138.80 vom 3. April 1963.

Der allfällige Inhaber wird aufgefordert, das Sparheft innerhalb 6 Monaten, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, sonst wird die Kraftloserklärung ausgesprochen.

Luzern, den 4. Juni 1963. **Amtsgerichtspräsident I Luzern-Stadt:**
(362³) Dr. W. Fischler.

Es wird der nachstehende Werttitel vermisst: Gült auf Liegenschaft Hinter Birchen GB. Nr. 71, Gemeinde Emmetten, Kapital Fr. 77.14, Jahrgang: 3. Dezember 1817, Vorgang Fr. 2360.08.

Der oder die allfälligen Inhaber dieses Werttitels werden aufgefordert, denselben innert 6 Monaten vom Erscheinen dieser Publikation weg, dem unterzeichneten Obergerichtspräsidenten vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung hierüber ausgesprochen wird. (360³)

Stans, den 25. Mai 1963. **Obergerichtskommission Nidwalden,** der Präsident: Dr. J. Gander, Stans.

Der Inhaber-Schuldbrief von Fr. 8000, d. d. 1. September 1937, im II. Rang (Vorgang: Fr. 24 000), lastend auf der Parzelle Nr. 3026, Einzelblatt 1901 des Grundbuches Weinfelden, ursprünglicher Schuldner: Alfred Greminger, geb. 1877, Strassenmeister, Weinfelden; gegenwärtiger Pfandeigentümer: Walter Greminger, geb. 1910, Kaufmann, Wilerstrasse, Weinfelden; wird als vermisst gemeldet.

Der allfällige Besitzer dieses Schuldbriefes wird hiemit aufgefordert, diesen Titel innert der Frist eines Jahres dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst dessen Kraftloserklärung erfolgt. (359³)

Weinfelden, den 31. Mai 1963.

Der Präsident des Bezirksgerichtes Weinfelden: Dr. A. Haffter.

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt: 1 Inhaberschuldbrief von Fr. 3000.—, dat. 5. September 1931, lautend auf Franz Josef Steudler, geb. 1904, von Krattigen (BE), Ziegeleiarbeiter, in Birmensdorf, lastend im II. Rang auf der Liegenschaft im Hausacker oder Bollen, Uitikon a. A., Kat.-Nr. 1559; Grundbuchamt Schlieren.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen einem Jahre von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt.

Zürich, den 25. September 1962. (17¹)

Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich, 5. Abteilung, der ao. Gerichtsschreiber: Dr. Seiler.

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt: 1 Inhaberschuldbrief von Fr. 1200.— dat. 3. November 1933, lautend auf Adolf Meier, geb. 1881, Landwirt im Scheueracker, Oberurdorf, lastend im 2. Rang auf ursprünglich Kat.-Nrn. 3176, 3346 und 3347, jetzt auf 37 Aren 34 m² Wiese und Acker im obern Keimler in Urdorf (Kat.-Nr. 482, Gr. Bl. 868) und 18 Aren 45 m² Wiese im untern Keimler in Urdorf (Kat.-Nr. 1774, Gr. Bl. 869); Grundbuchamt Schlieren.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen einem Jahre von der ersten Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (18¹)

Zürich, den 25. September 1962.

Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich, 5. Abteilung, der ao. Gerichtsschreiber: Dr. Seiler.

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt: Inhaberschuldbrief von Fr. 15 000, dat. 25. Februar 1936, lautend auf Heinrich Josef Brand, geb. 1860, von Zürich, Apotheker, Ankerstr. 124, Zürich 4, lastend im zweiten, ursprünglich im dritten Rang, auf der Liegenschaft Ankerstrasse 124/Ecke Zeughausstrasse in Zürich 4, Kat. Nr. 274; Grundbuchamt Aussersihl-Zürich.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen einem Jahre von der ersten Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (24¹)

Zürich, den 2. Oktober 1962.

Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich, 5. Abteilung, der ao. Gerichtsschreiber: Dr. Seiler.

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt: 1 Inhaberschuldbrief über Fr. 5000, dat. 31. Mai 1934, lautend auf Josef Bucher, geb. 1887, von Entlebuch (LU), Camioneur in Schlieren, lastend im 2. Rang auf der Liegenschaft in der Lachern, Schlieren, Kat. Nr. 4729 (Gr. Bl. Nr. 2598); Grundbuchamt Schlieren.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen einem Jahre von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt.

Zürich, den 4. Februar 1963. (121²)

Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich, 5. Abteilung, der ao. Gerichtsschreiber: Dr. Seiler.

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt: 1 Pfandbrief Nr. 20923, Serie 61 (ausgegeben 15. Februar 1958), 4½%, zu Fr. 5000, der Pfandbriefzentrale der Schweizerischen Kantonalbanken, mit Jahrescoupons per 15. Februar 1962 ff.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt.

Zürich, den 3. April 1963. (260²)

Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich, 5. Abteilung, der ao. Gerichtsschreiber: Dr. Seiler.

Es wird vermisst: Das Aktien-Zertifikat über 10 Aktien der Superfil AG, Zurzach, Nr. 7, Aktien Nr. 51/60 ohne Coupons.

Der allfällige Besitzer dieses Aktien-Zertifikats wird hiermit aufgefordert, dieses bis zum 1. Juni 1964 dem Bezirksgericht Zurzach vorzulegen, ansonst es als nichtig und kraftlos erklärt wird. (355³)

Zurzach, den 28. Mai 1963. **Bezirksgericht.**

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen, Appenzell A.-Rh., Graubünden, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

20. Mai 1963.

AG. für Ertragswerte, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 69 vom 23. März 1962, Seite 871), dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen usw. Die Generalversammlung vom 3. Mai 1963 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 300 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Franken 200 000 auf Fr. 500 000 erhöht worden. Vom Erhöhungsbetrag sind Franken 150 000 durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital ist zerlegt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert.

29. Mai 1963. Liegenschaften.

Paracillin A.-G., bisher in Glarus (SHAB. Nr. 290 vom 12. Dezember 1959, Seite 3412). Die Generalversammlung vom 6. Mai 1963 hat die Statuten, welche ursprünglich vom 9. Juni 1950 datieren und am 2. Dezember 1959 revidiert worden sind, geändert. Die Firma lautet nun **Padnal AG.** Sitz der Gesellschaft ist jetzt Zürich. Die Gesellschaft bezweckt, Liegenschaften zu erwerben, zu überbauen, zu verwalten, zu veräussern und zu vermitteln, ferner Vermögen zu verwalten und sich an anderen Firmen zu beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 200 000 und ist zerlegt in 200 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Die Mitglieder des Verwaltungsrates führen Einzelunterschrift. Dem Verwaltungsrat gehören an und führen Einzelunterschrift Dr. Lorenz à Porta, von Fetan, in Zürich, als Präsident, und Rosemarie à Porta-Frey, von Fetan, in Zürich, als weiteres Mitglied. Geschäftsdomizil: Kreuzstrasse 31, in Zürich 8.

29. Mai 1963.

Ed. Geistlich Söhne, A.-G. für chemische Industrie (Les fils d'Edouard Geistlich S.A. pour l'Industrie chimique) (I figli d'Edoardo Geistlich S.A. per l'Industria chimica), in Schlieren (SHAB. Nr. 289 vom 10. Dezember 1962, Seite 3558). Dr. Hans Geistlich, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun zugleich Direktor; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes Schlieren, ist ernannt Hans Derrer; seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes Schlieren, ist erteilt an René Mathis, von Regensdorf, in Unterengstringen, und Franz Fenner, von Küsnacht (Zürich), in Schlieren.

29. Mai 1963.

Scohalit A.G. Zürich, Fabrik für Kunstharzprodukte, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 181 vom 6. August 1962, Seite 2286). Die Prokura von Hans Heinrich Günthardt ist erloschen.

29. Mai 1963. Waren aller Art.

DESCO von Schulthess & Co., in Zürich 1, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 306 vom 29. Dezember 1960, Seite 3747). Import und Export von sowie Transithandel und Vertretungen in Waren aller Art usw. Einzelprokura ist erteilt an Rudolf Wolfer, von Wädenswil (Zürich), in Zürich. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Dr. Clo Duri Bezzola, von Zernez (Graubünden), in Cham (Zug).

29. Mai 1963. Baugeschäft.

Julius Süssli-Haller, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Julius Süssli-Haller, von Wettingen (Aargau), in Zürich 9. Baugeschäft. Hagenbuchrain 6.

29. Mai 1963.

Damenmode Penay, in Zürich (SHAB. Nr. 268 vom 16. November 1951, Seite 2929). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven sind von der neuen Einzelfirma «Damenmode Penay», in Zürich, übernommen worden.

29. Mai 1963.

Damenmode Penay, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Pierre Penay, von Satigny (Genf), in Zürich 4. Diese Firma hat Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Damenmode Penay», in Zürich, übernommen. Handel mit Damenkonfektion. Badenerstrasse 131.

29. Mai 1963. Kohlenpapier, Schreibmaterial.

Frau N. Landau, in Zürich (SHAB. Nr. 92 vom 21. April 1952, Seite 1030). Die Firma wird abgeändert in **LANDEX Frau N. Landau.** Der Geschäftsbereich wird abgeändert auf Handel mit Kohlenpapier LANDEX und Schreibmaterialien.

29. Mai 1963.

City-Treuhand, Johann Jutzeler, in Zürich (SHAB. Nr. 66 vom 20. März 1961, Seite 798). Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz vom 1. März 1963 an die «City Treuhand AG. Zürich», in Zürich, erloschen.

29. Mai 1963.

City Treuhand AG. Zürich, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 16. Mai 1963 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Ausübung von Treuhandfunktionen aller Art, die Durchführung von Erbschaftsliquidationen, An- und Verkauf, Vermittlung, Verwaltung und Vermietung von Liegenschaften sowie ferner die Finanzierung und Erstellung von Neubauten jeder Art für eigene oder fremde Rechnung. Das Grundkapital beträgt Franken 150 000, ist zerlegt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000 und voll liberiert. Die Gesellschaft übernimmt das Geschäft der Einzelfirma «City-Treuhand, Johann Jutzeler», in Zürich, mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz vom 1. März 1963, nach der die Aktiven Fr. 64 633.60, darin eingeschlossen Fr. 33 350. Goodwill, und die Passiven Fr. 15 000 betragen, zum Preise von Fr. 49 633.60, von dem Fr. 30 000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht werden. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus drei bis fünf Mitgliedern. Dem Verwaltungsrate gehören an Dr. Hans Ulrich Ryser, von Walterswil (Bern), in Zürich, als Präsident; Dr. Wolfgang Benz, von Marbach, in Weesen, als Vizepräsident; Johann J. Jutzeler, von Erlenbach (Bern), in Zürich, als Delegierter und Geschäftsführer, sowie Alfred Disch, von Elm (Glarus), in Othmarsingen (Aargau), und Hans Wenger, von Forst (Bern), in Zürich, als weitere Mitglieder. Johann J. Jutzeler, Delegierter und Geschäftsführer, führt Einzelunterschrift. Die übrigen Mitglieder des Verwaltungsrates führen Kollektivunterschrift in der Weise, dass Präsident Dr. Ryser oder Vizepräsident Dr. Benz entweder mit Verwaltungsratsmitglied Disch oder mit Verwaltungsratsmitglied Wenger zeichnen. Erstere zwei einerseits und letztere zwei andererseits zeichnen also nicht auch unter sich. Geschäftsdomizil: Limmatquai 92, in Zürich 1.

29. Mai 1963. Chemikalien, Beteiligungen.

Multichem A.G., in Oberrieden. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 20. Mai 1963 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Chemikalien, die Uebernahme von und die Beteiligung an ähnlichen Geschäften im In- und Ausland. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, ist zerlegt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Wenn die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, können die Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Willy Niederhauser, von Basel, in Oberrieden. Geschäftsdomizil: Einsiedlerstrasse 6.

29. Mai 1963. Textilien.

Wetuwa AG. in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 10. Mai 1963 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Fabrikation von und den Handel mit Produkten der Textilindustrie und kann andere Unternehmungen gleicher Art erwerben oder sich an solchen in irgend einer Form beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 300 000, ist zerlegt in 60 Namenaktien zu Fr. 5000 und voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus drei bis fünf Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift: Dr. Alfred Müller, von Räuchlisberg (Thurgau), in Amriswil, Präsident; Willy Brupbacher, von Wädenswil, in Münchwilen (Thurgau); Karl Weber, von Thalwil, in Stäfa, und Karl Weber, von und in Zürich. Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 30, in Zürich 1 (c/o Carl Weber & Co.).

29. Mai 1963.

Aktiengesellschaft Ruppertsberg, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 287 vom 7. Dezember 1962, Seite 3538). Die Generalversammlungen vom 25. März 1963 und 17. Mai 1963 haben die Statuten geändert. Die Firma lautet neu **Metallverwertung AG.** Zweck der Gesellschaft sind insbesondere die Fabrikation und die Verwertung von Metallen sowie ferner der Handel mit Waren aller Art für eigene und fremde Rechnung, der Erwerb und die Verwertung von Patenten und Erfindungen sowie der Erwerb und die Verwaltung von Liegenschaften und die Durchführung aller damit verbundenen Geschäfte. Neues Geschäftsdomizil: Badenerstrasse 682, in Zürich 9.

29. Mai 1963. Apparate usw.

Orhis AG, in Zürich 10 (SHAB. Nr. 130 vom 6. Juni 1962, Seite 1666), Handel mit Apparaten usw. Die Generalversammlung vom 21. Mai 1963 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet **Sigfrid Weber AG.**

29. Mai 1963. Waren aller Art.

Giacomo Casal, in Zürich (SHAB. Nr. 1 vom 3. Januar 1963, Seite 3), Export und Import von Waren aller Art. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

29. Mai 1963.

Beton AG-Volketswil, in Volketswil. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 16. Mai 1963 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Herstellung und den Verkauf von Mörtel, Beton und Betonprodukten. Sie kann Beteiligungen an anderen Firmen, an Liegenschaften, Rechten und Fahrnis erwerben, besitzen, verwerten und veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 400 000 und ist eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 1000. Es ist voll liberiert. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan oder, wenn das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief oder Zirkular. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien: Willy Nussbaumer, von Wallisellen und Kirchenthurnen, in Wallisellen, als Präsident, und Paul Maier, von Walkringen, in Wallisellen, als Delegierter. Weiteres Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis ist Otto Ackeret, von Seuzach, in Jona (St. Gallen). Geschäftsdomizil: «Im Hard» Volketswil (Zürich) (bei Kieswerk Hard AG.).

29. Mai 1963.

Schweizerische Revisionsgesellschaft A.-G. (Société Suisse de Révisions S.A.) (Società Svizzera di Revisioni S.A.) (Swiss Auditing Company Ltd.), in Zürich 2 (SHAB. Nr. 23 vom 29. Januar 1963, Seite 278). Die Generalversammlung vom 24. Mai 1963 hat die Statuten geändert. Die französische Fassung der Firma lautet nun **Société Suisse de Revision S.A.** Durch Ausgabe von 500 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht worden. Es ist zerlegt in 1000 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000.

29. Mai 1963.

Société immobilière Pereyvia S.A., bisher in Freiburg (SHAB. Nr. 13 vom 19. Januar 1959, Seite 176). Die Generalversammlung vom 17. Mai 1963 hat die Statuten, welche ursprünglich vom 29. Dezember 1932 datieren und am 27. Juni 1947 letztmals revidiert worden sind, geändert. Die Firma lautet nun **Immobilien-Gesellschaft Pereyvia A.G.** Sitz der Gesellschaft ist jetzt Zürich. Zweck der Gesellschaft ist Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften. Durch Ausgabe von 200 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 250 000 erhöht worden. Es ist zerlegt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000 und voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Paul Bützberger ist nicht mehr Präsident des Verwaltungsrates, bleibt aber Mitglied desselben und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Emil Schwander, von und in Zürich, bleibt ebenfalls Mitglied des Verwaltungsrates und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu sind in den Verwaltungsrat gewählt worden und führen Kollektivunterschrift zu zweien Walter Urech, von und in Lenzburg, als Präsident, und Dr. Siegfried Koch, von St. Gallen, in Dietlikon, als weiteres Mitglied. Geschäftsdomizil: Limmatstrasse 152, in Zürich 5 (beim Migros-Genossenschaft-Bund).

29. Mai 1963.

Immobiliengesellschaft zum Seegut AG, in Wädenswil. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 27. Mai 1963 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb und die Verwaltung von Liegenschaften, vor allem von solchen, die an Seeufern gelegen sind. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, ist zerlegt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die

Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan oder durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis sieben Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Dr. Peter Alther, von Zürich, in Zollikon. Geschäftsdomizil: Seegutstrasse 5.

Bern - Berne - Berna

Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

28. Mai 1963. Nahrungs- und Genussmittel.

Galactina & Biomalz AG (Galactina & Biomalt SA), in Belp, Fabrikation und Verkauf von Nahrungs- und Genussmitteln usw. (SHAB. Nr. 26 vom 1. Februar 1962, Seite 333). In der Generalversammlung vom 8. Mai 1963 wurde das Aktienkapital von Fr. 2 000 000 um Fr. 500 000 auf Fr. 2 500 000 erhöht durch Ausgabe von 2000 Namenaktien zu Fr. 250. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 2 500 000, eingeteilt in 10 000 Namenaktien zu Fr. 250, welche voll einbezahlt sind.

28. Mai 1963. Apparate- und Werkzeugbau.

Walter Häner, bisher in Bern-Bümpliz, Werkstätte für Apparate- und Werkzeugbau (SHAB. Nr. 127 vom 3. Juni 1957, Seite 1470). Die Firma hat den Sitz nach Mühlethurnen verlegt. Inhaber ist Walter Häner, von Zullwil (Solothurn), nun in Mühlethurnen, Untere Zelg.

28. Mai 1963. Seifenprodukte usw.

Gottlieb Schwab, in Wattenwil, Fabrikation und Vertrieb von Seifen- und chemischen Produkten (SHAB. Nr. 270 vom 17. November 1938). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

28. Mai 1963. Sägerei, Transporte.

G. Oesch, in Helgisried-Rohrbach, Gemeinde Rüeggisberg, Sägerei, Holzhandlung und Transporte (SHAB. Nr. 194 vom 20. August 1956, Seite 2138). Der Gerichtspräsident von Seftigen hat mit rechtskräftigem Entscheid vom 7. Mai 1963 über den Firmainhaber den Konkurs eröffnet. Dieser wohnt nun in Dättlikon (Zürich).

Bureau Bern

28. Mai 1963. Mechanische Konstruktionen usw.

Max Lidauer, in Bern, Redaktions- und Administrationsbureau für die Schweiz der Zeitschrift «Die Stimme Oesterreichs» (SHAB. Nr. 233 vom 5. Oktober 1951, Seite 2472). Neue Geschäftsnatur: Konstruktionsbureau für Mechanik und Elektronik, Vertretungen von Waren aller Art. Neues Geschäftsdomizil: Kramgassse Nr. 80.

28. Mai 1963. Lichtpausanstalt.

E. Krebs, in Bern. Inhaber der Firma ist Erich Krebs, von Rüeggisberg, in Stuckishaus, Gemeinde Kirchlindach. Betrieb einer Lichtpausanstalt. Effingerstrasse 63.

28. Mai 1963. Kühler, Autospenglerei.

Paul Käsermann, in Bern, Fabrikation von Kühlern und Autospenglerei (SHAB. Nr. 160 vom 12. Juli 1957, Seite 1882). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Münchenbuchsee (SHAB. Nr. 119 vom 24. Mai 1963, Seite 1522) im Handelsregister des Amtsbezirks Bern von Amtes wegen gelöscht.

Bureau Biel

28. Mai 1963.

Möbel-Pfister Aktiengesellschaft, Filiale Biel (Pfister Ameublements, Société Anonyme, Succursale de Bienne) (Mobili Pfister S.A. Succursale di Bienne), in Biel. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Möbel-Pfister Aktiengesellschaft», mit Hauptsitz in Suhr, durch Beschluss ihres Verwaltungsrates vom 19. April 1963 in Biel eine Zweigniederlassung errichtet. Die erste Eintragung erfolgte im Handelsregister des Kantons Basel-Stadt am 31. Januar 1922 (letzte Publikation im SHAB. Nr. 113 vom 16. Mai 1963, Seite 1431). Die Gesellschaft bezweckt: Handel mit Möbeln, vollständigen Aussteuern sowie mit allen Gegenständen, die im Haushalt irgendwie gebraucht oder verwendet werden; Fabrikation aller dieser Gegenstände; Import und Export von Waren aller Art; An- und Verkauf von Liegenschaften; Gewährung von Darlehen, Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmungen aller Art. Die Zweigniederlassung wird vertreten durch: Fritz Gottlieb Pfister-Weideli, von Basel und Zunzgen, in Erlenbach (Zürich), Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift, ferner durch die Mitglieder des Verwaltungsrates: Edwin Burkhardt, von Winterthur und Zürich, in Suhr, Präsident; Ernst Pfister-Wyss, von Basel, in Zürich, und Hans Pfister-Boltshauser, von Basel, in Unterentfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien führen Willy Lüscher, von Muhen, in Suhr, und Paul Schmidiger, von Flühli (Luzern) und Basel, in Suhr. Geschäftsdomizil: Reitschulstrasse 5.

28. Mai 1963. Zubehör für Automobil und Industrie.

Jura Accessoires S.A., in Biel, Fabrikation und Verkauf von Zubehör für Automobil und Industrie (SHAB. Nr. 280 vom 29. November 1962, Seite 3447). Albert Py, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist in den Verwaltungsrat als Vizepräsident gewählt worden Maurice Caveng, von Surcuolm (Graubünden), in Lausanne. Er führt die Unterschrift nicht.

28. Mai 1963. Blumen.

H. Wenger-Badertscher, in Biel. Inhaber dieser Firma ist Hermann Wenger, von Längenbühl (Bern), in Biel. Blumenhandel. Poststrasse 17.

28. Mai 1963. Beteiligungen.

Parca A.G. (Parca S.A.), in Biel, Beteiligung an andern kommerziellen oder industriellen Unternehmen der Schweiz oder des Auslandes (SHAB. Nr. 304 vom 28. Dezember 1956, Seite 3321). Jakob Aeberli, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, und Raymond Eisenegger sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Zum neuen Präsidenten des Verwaltungsrates wurde Adolf Allemann-Knüsel (bisher Mitglied) gewählt. Neues Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 6 (bei Dr. R. Krill).

29. Mai 1963. Restaurant.

Marie Künzli-Zumwald, in Biel, Betrieb des Restaurants «Ermitage» (SHAB. Nr. 294 vom 14. Dezember 1956, Seite 3178). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

29. Mai 1963. Metzgerei.

Werner Gehri, in Biel. Inhaber dieser Firma ist Werner Gehri, von Seedorf (Bern), in Biel. Betrieb der Metzgerei «Zum Bahnhof». Bahnhofstrasse 3.

Bureau Blankenburg (Bezirk Obersimmental)

22. Mai 1963.

Konsumgenossenschaft Boltigen und Umgebung, in Boltigen (SHAB. Nr. 165 vom 18. Juli 1961, Seite 2092). Durch Beschluss der Generalversammlung vom 29. Mai 1962 hat die Genossenschaft einem Fusionsvertrag mit der «Konsumgenossenschaft Zweisimmen und Umgebung» zugestimmt, wonach diese sämtliche Aktiven und Passiven der «Konsumgenossenschaft Boltigen und Umgebung» gemäss Uebernahmebilanz per 31. August 1962 übernimmt. Die Genossenschaft, die gemäss diesen Beschlüssen aufgelöst ist, wird, nachdem sämtliche Gläubiger befriedigt oder sichergestellt worden sind, gelöscht.

22. Mai 1963.

Konsumgenossenschaft Zweisimmen und Umgebung, in Zweisimmen (SHAB. Nr. 171 vom 26. Juli 1954, Seite 1935). Durch Beschluss der Generalversammlung vom 5. Juni 1962 hat die Genossenschaft einem Fusionsvertrag mit der «Konsumgenossenschaft Boltigen und Umgebung» zugestimmt, wonach sie sämtliche Aktiven und Passiven der «Konsumgenossenschaft Boltigen und Umgebung» gemäss Uebernahmebilanz per 31. August 1962 übernimmt. Wegen Rücktrittes ist aus der Verwaltung ausgeschieden der bisherige Präsident Paul Bernhard, dessen Unterschrift erloschen ist. In die Verwaltung wurde als Präsident gewählt: Walter Rösti, von St. Stephan, in Blankenburg, Gemeinde Zweisimmen. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen zu zweien. Verwalter ist Ernst Schmied, von Kyburg (Solothurn), in Zweisimmen, welcher Einzelunterschrift führt.

Bureau Büren an der Aare

29. Mai 1963.

Käsereigenossenschaft Lengnau, in Lengnau (SHAB. Nr. 15 vom 19. Januar 1961, Seite 191). An Stelle des zurückgetretenen Sekretärs Werner Spahr-Rüfli, dessen Unterschrift erloschen ist, wurde als Sekretär gewählt Erwin Baumann, von Wileroltigen, in Lengnau (Bern); er zeichnet kollektiv zu zweien mit Präsident oder Vizepräsident.

Bureau Burgdorf

28. Mai 1963. Konfiserie, Tea-Room.

H. Nadelhofer, in Burgdorf, Konfiserie, Tea-Room (SHAB. Nr. 146 vom 26. Juni 1939). Der Inhaber Hans Nadelhofer und seine Ehefrau Hilda Gertrud geb. Därendinger haben durch Vertrag Gütergemeinschaft vereinbart.

28. Mai 1963. Bäckerei, Kolonialwaren.

G. Müller, in Krauchthal. Inhaber der Firma ist Gottlieb Müller, von Lauterbrunnen, in Krauchthal. Bäckerei, Handel mit Kolonialwaren.

Bureau de Delémont

29 mai 1963.

Société de laiterie de Montavon, à Montavon, commune de Boécourt. Sous cette raison sociale, il s'est constitué une société coopérative. Les statuts sont datés du 27 juillet 1962. La société a pour but de sauvegarder les intérêts de ses membres en cherchant à tirer le meilleur parti possible du lait commercial produit dans le rayon de la société. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le comité de direction est composé de 5 membres. La société est engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président signant avec le secrétaire-caissier. Le président est Charles Montavon, de Montavon, à Les Lavoirs; commune de Boécourt, le viee-président: Joseph Montavon, de et à Montavon, commune de Boécourt; le secrétaire-caissier: Charlotte Geiser, de Radelfingen, à Les Lavoirs, commune de Boécourt.

Bureau Meiringen (Bezirk Oberhasli)

10. Mai 1963. Sattlerei usw.

Ernst Künzler-Ammann, bisher in Meiringen, Sattlerei und Tapezierergeschäft (SHAB. Nr. 160 vom 12. Juli 1955, Seite 1826). Die Firma hat den Sitz nach Hohfluh, Gemeinde Hasliberg, verlegt, wo der Inhaber nun ebenfalls wohnt.

29. Mai 1963. Bürstenwaren, Textilien.

Emil Maurer-Blaser, in Innertkirchen, Betrieb von Werkkantinen in Innertkirchen (SHAB. Nr. 305 vom 31. Dezember 1951, Seite 3254). Neue Geschäftsnatur: Vertretung von Bürstenwaren und Textilien.

Bureau Nidau

28. Mai 1963. Uhren.

André Joss, in Port. Inhaber der Firma ist André Joss, von Oberburg, in Port. Terminage und Fabrikation von Uhren. Lohngasse 26.

29. Mai 1963. Maschinen.

L. Meyer & Cie., in Ipsach, Kommanditgesellschaft, Maschinenfabrik, Kauf und Verkauf von Maschinen jeder Art (SHAB. Nr. 242 vom 16. Oktober 1961, Seite 2999). Der Kommanditär Willy Meyer ist am 4. April 1963 ausgeschieden; seine Kommandite von Fr. 20 000 ist erloschen.

Bureau de Porrentruy

28 mai 1963. Carrelage.

Léon Mugny, à Bonfol, carrelage (FOSC. du 24 février 1961, N° 46, page 558). La raison est radiée par suite de décès du titulaire. L'actif et le passif sont repris par la maison «Vve Léon Mugny», à Bonfol, ci-après inscrite.

28 mai 1963. Carrelage, revêtements.

Vve Léon Mugny, à Bonfol. Le chef de la maison est veuve Simone Mugny née Henzelin, de Hennens, à Bonfol. La maison reprend l'actif et le passif de la maison «Léon Mugny», à Bonfol, ci-dessus radiée. Carrelage et revêtements.

28 mai 1963. Produits alimentaires, boulangerie.

Walter Siegenthaler, à Damphreux. Le chef de la maison est Walter Siegenthaler, de Trub, à Damphreux. Commerce d'alimentation, boulangerie.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

28. Mai 1963.

Landwirtschaftliche Genossenschaft Tägertschi und Umgebung, in Tägertschi (SHAB. Nr. 57 vom 9. März 1962, Seite 723). Aus dem Vorstand sind Fritz Stähli und Christian Gäumann ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Vorstand wurden gewählt: Fritz Gäumann, von Tägertschi, in Aemligen, Gemeinde Tägertschi, als Präsident, und Fritz Leuenberger, von Lauperswil, in Gysenstein, Gemeinde Konolfingen, als Vizepräsident. Präsident und Vizepräsident zeichnen zu zweien unter sich oder mit dem Sekretär.

Bureau Thun

29. Mai 1963.

Möbelfabrik Gschwend A.G., in Steffisburg, Fabrikation von und Handel mit Möbeln usw. (SHAB. Nr. 29 vom 5. Februar 1962, Seite 371). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Beschlüsse der ausserordentlichen Generalversammlung vom 3. Mai 1963 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet jetzt **Möbel-Gschwend A.G.** Die Gesellschaft bezweckt nun: Handel mit Möbeln, Teppichen, Wäscheaussteuern und sonstigen Einrichtungsgegenständen aller Art; zentrale Verwaltung (Einkauf, Lagerhaltung, Spedition, Buchhaltung, Reklame und allgemeine Verwaltung) der angeschlossenen Tochtergesellschaften; Verwaltung sowie An- und Verkauf von Immobilien; Beteiligung an Unternehmen

aller Art; Import und Export von Waren aller Art. Zu Prokuristen wurden ernannt: Wolfgang La Roche, von Basel, in Hilterfingen, und Charles Calame, von Basel, in Thun. Sie zeichnen zu zweien unter sich oder mit der bisherigen Prokuristin Olga Leibundgut.

29. Mai 1963.

Werkbetriebe Gschwend A.G. Steffisburg, in Steffisburg, Fabrikation und Bearbeitung von Möbeln und Polsterwaren usw. (SHAB. Nr. 37 vom 14. Februar 1962, Seite 472). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Beschlüsse der ausserordentlichen Generalversammlung vom 3. Mai 1963 wurde die Firma geändert. Sie lautet nun **Möbelfabrik Gschwend A.G.** Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

29. Mai 1963. Pharmazeutische Produkte.

Alsana A.G., in Thun, Herstellung und Vertrieb von pharmazeutischen Spezialitäten (SHAB. Nr. 86 vom 12. April 1962, Seite 1100). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun mit Fr. 30 000 liberiert. Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 8. Mai 1963 wurden die Statuten entsprechend revidiert.

29. Mai 1963. Textilien.

Stucki's Söhne AG. (Stucki Fils SA) (Stucki Sons Ltd.), in Steffisburg. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 1. Mai 1963 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Fabrikation von, den Handel mit und die Vertretung von Textilwaren. Die Gesellschaft kann ihre Tätigkeit auf verwandte Branchen ausdehnen, Liegenschaften erwerben, veräussern, bebauen und verwalten sowie sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 900 000, eingeteilt in 900 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Uebernahmevertrag vom 1. Mai 1963, Kaufvertrag vom 1. Mai 1963 und Bilanz per 1. Januar 1963 mit Wirkung per 1. Januar 1963 von der bisherigen Kollektivgesellschaft «F. & E. Stucki's Söhne», in Steffisburg, Aktiven von Fr. 4 037 388.96 und Passiven von Fr. 3 139 388.96. Für den Aktivenüberschuss von Fr. 898 000 werden den Sacheinlegern 898 voll liberierte Aktien zu Fr. 1000 ausgehändigt. Die Uebernahme der Geschäftsführung zu Gunsten und zu Lasten der Aktiengesellschaft erfolgt per 1. Januar 1963. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt; die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Arnold Stucki-Bohren, von Blumenstein, in Steffisburg, Präsident, und Fritz Stucki-Zimmermann, von Blumenstein, in Thun, Vizepräsident. Diese beiden sowie Arnold Stucki-Baiter, von Blumenstein, in Steffisburg, technischer Leiter, und Fritz Stucki-Schaer, von Blumenstein, in Steffisburg, kaufmännischer Leiter, zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftslokal: Industrieweg 35.

Luzern – Lucerne – Lucerna

29. Mai 1963. Waren für Massenunterkünfte.

Ferra-Pen AG., in Luzern. Laut öffentlicher Urkunde und Statuten vom 22. April 1963 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt Ankauf, Verkauf, Vermittlung sowie Vertrieb von Waren, Produkten und Patenten für Massenunterkünfte. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 80 Namenaktien, Serie A, zu Fr. 1000 und 20 Namenaktien, Serie B, zu Fr. 1000. Darauf sind insgesamt Fr. 50 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 7 Mitgliedern. Präsident ist Georg Meyer, von Bubendorf (Basel-Landschaft), in Zug; Vizepräsident Alois Jund, von und in Römerswil, und Aktuar Meinrad Amstutz, von Engelberg, in Stans. Sie zeichnen zu zweien. Adresse: Murbacherstrasse 23 (bei Jutz, Immobilien & Treuhand).

29. Mai 1963. Restaurant.

Familie Baggenstos, in Luzern, Restaurant Volksküche (SHAB. Nr. 151 vom 2. Juli 1962, Seite 1926). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Geschäftsaufgabe aufgelöst. Die Firma ist nach beendigter Liquidation erloschen.

29. Mai 1963. Konfektion usw.

Gränicher & Co. A.G., in Luzern, Konfektion, Tuchhandlung (SHAB. Nr. 298 vom 20. Dezember 1960, Seite 2647). Paul Gutzwiller-Graenicher ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden als Mitglieder in den Verwaltungsrat gewählt: Otto Weiss, von Riedholz (Solothurn), in Falkenstein am Taunus (Deutschland), und Hans Zbinden-Gränicher, von Wahlern, in Luzern. Sie führen Einzelunterschrift.

29. Mai 1963. Baustoffe usw.

Pepega A.G., in Hochdorf, Baustoffe usw. (SHAB. Nr. 300 vom 23. Dezember 1954, Seite 3286). Diese Aktiengesellschaft hat den Sitz nach Lausanne verlegt (SHAB. Nr. 118 vom 22. Mai 1963, Seite 1510). Sie wird daher von Amtes wegen im Handelsregister Luzern gestrichen.

29. Mai 1963.

«Publicitas» Schweizerische Annoncen-Expedition-Aktien-Gesellschaft, Zweigniederlassung in Luzern (SHAB. Nr. 248 vom 23. Oktober 1962, Seite 3034), mit Hauptsitz in Lausanne. Die Unterschrift von Heinrich Müller ist erloschen. Neuer Direktor für die Zweigniederlassung Luzern ist Urs Mettler, von Hemberg (St. Gallen), in Luzern. Er führt Einzelunterschrift.

29. Mai 1963.

Reisebureau A. Knoni Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung Luzern, in Luzern (SHAB. Nr. 290 vom 11. Dezember 1957, Seite 3241), mit Hauptsitz in Zürich. Die Geschäftsführerin für die Zweigniederlassung heisst Annemarie Petermann geb. Wunderli und ist Bürgerin von Root und Luzern.

29. Mai 1963.

Schweizerische Bankgesellschaft, Zweigniederlassung in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 43 vom 21. Februar 1963, Seite 535), mit Hauptsitz in Zürich. Philipp de Weck, stellvertretender Generaldirektor, wohnt nun in Zürich.

29. Mai 1963. Chemische Produkte.

Scherico Ltd., in Luzern, chemische Produkte (SHAB. Nr. 54 vom 6. März 1963, Seite 674). Neue Adresse: Winkelriedstrasse 56.

29. Mai 1963. Heizungsanlagen usw.

Hesap AG., in Luzern, Heizungs- und Sanitäranlagen usw. (SHAB. Nr. 42 vom 20. Februar 1962, Seite 535). Zum Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt Hans Zulauf, von Rohrbach (Bern), in Luzern. Kollektivprokura wurde erteilt an Othmar Birrer, von Emmen, in Luzern. Sie zeichnen unter sich oder je mit einem der übrigen Unterschriftsberechtigten.

Obwalden – Unterwald-le-haut – Unterwalden alto

29. Mai 1963. Nährmittel.

Frau E. Letter, in Sarnen. Inhaberin der Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Elfriede Letter, von Oberägeri (Zug), in Sarnen. Fabrikation von und Handel mit Nährmitteln aller Art. Feld.

Zug – Zoug – Zugo

27. Mai 1963. Beteiligungen.

Samotram A.G., in Zug. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 10. Mai 1963 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Beteiligung an industriellen Unternehmungen, die Verwaltung und Verwertung von Lizenzen und Patenten und die Finanzierung von Geldgeschäften aller Art. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke erwerben. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Antonio Planzer, von Altdorf (Uri), in Zug. Domizil: Alpenstrasse 12 (bei Dr. Antonio Planzer).

27. Mai 1963.

Milchgenossenschaft Unterägeri Dorf und Umgebung, in Unterägeri (SHAB. Nr. 102 vom 5. Mai 1959, Seite 1279). Der Präsident Johann Merz ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Präsident ist nun Josef Iten, von und in Unterägeri. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar.

27. Mai 1963. Holz usw.

Stadlin & Moos A.G., in Zug, Handel mit Holz, Sperrholz, Furnieren usw. (SHAB. Nr. 232 vom 4. Oktober 1962, Seite 2831). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. Mai 1963 wurde das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 200 000 erhöht durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 200 000 und ist eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000.

27. Mai 1963. Liegenschaft.

Verein Bad Schönbrunn, in Menzingen, Erwerb und Betrieb der Liegenschaft «Bad Schönbrunn» für gemeinnützige Bestrebungen usw. (SHAB. Nr. 275 vom 25. November 1959, Seite 3233). Die Unterschrift des Direktors Theodosius Sialm ist erloschen. Zum neuen Direktor mit Einzelunterschrift wurde Josef Stierli, von Muri (Aargau), in Menzingen, ernannt.

27. Mai 1963. Handels- und Finanzgeschäfte.

Socofax S.A., in Zug, Durchführung von Handels- und Finanzgeschäften aller Art usw. (SHAB. Nr. 195 vom 22. August 1962, Seite 2423). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. Februar 1963 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation bereits durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

27. Mai 1963.

Pamela Verlags A.G., in Zug, Verlag, Herausgabe und Vertrieb von Druckschriften aller Art usw. (SHAB. Nr. 42 vom 20. Februar 1962, Seite 535). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Schaffhausen (SHAB. Nr. 119 vom 24. Mai 1963, Seite 1524) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

27. Mai 1963. Schreinerei.

Josef Hainbuchner, in Rotkreuz, Gemeinde Risch. Inhaber dieser Firma ist Josef Hainbuchner, von und in Rotkreuz, Gemeinde Risch. Bau- und Möbelschreinerei. Buonasstrasse.

28. Mai 1963.

Wasserwerke Zug, in Zug, Wasserversorgung, Gaswerk und Elektrizitätswerk (SHAB. Nr. 32 vom 8. Februar 1961, Seite 396), Aktiengesellschaft. Werner Ritter und Fritz Jost sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift von Fritz Jost ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Robert Wiesendanger, von Zürich und Bertschikon (Zürich), in Zug; Heinrich Habermacher, von Hohenrain (Luzern) und Cham, in Cham; August Sidler, von und in Zug, und Fritz Aeberhard, von Urtenen (Bern), in Zug. Robert Wiesendanger ist zugleich Mitglied des Direktionsausschusses und zeichnet kollektiv je mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten. Die Unterschrift von Fritz Aeberhard als Direktor ist erloschen. Heinrich Habermacher, August Sidler und Fritz Aeberhard führen die Unterschrift nicht. Die Unterschrift von Gustav Steinmann ist ebenfalls erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ernst Rast, von Neudorf und Luzern, in Zug.

28. Mai 1963. Filme.

Scopus Productions A.G., in Zug, Herstellung von Filmstreifen ausserhalb der Schweiz usw. (SHAB. Nr. 292 vom 13. Dezember 1961, Seite 3624). Rudolf H. Hotz und Max A. Gross sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Gertrude B. Badoux geb. Buchter, von Moudon (Waadt), in Zürich, gewählt. Neues Domizil: Gartenstrasse 2 (bei Dr. Paul Stadlin).

Freiburg – Fribourg – Friborgo

Bureau de Fribourg

27 mai 1963. Immeubles.

S.I. Sunshine-Towers S.A., à Fribourg (FOSC. du 1er mai 1963, N° 100, page 1246), achat et vente d'immeubles. Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 9 mai 1963, la société a modifié ses statuts sur un point non soumis à publication.

27 mai 1963. Instruments de contrôle, etc.

General Controls International S.A., à Fribourg (FOSC. du 15 mai 1962, N° 112, page 1427), vente, acquisition et commerce de tous produits industriels, etc. La signature de Paul Sandoz, directeur, est radiée. A été nommé directeur de vente: Robert M. Lewison, des USA, à Lausanne, avec signature collective à deux avec un administrateur ou le fondé de pouvoir.

Solothurn – Soleure – Soletta

Bureau Dorneck

27. Mai 1963. Restaurant.

M. Henzi-Steinlin, in Dornach. Inhaberin der Firma ist Mila Henzi geb. Steinlin, Witwe des Theodor Henzi, von Seewen (Solothurn), in Dornach. Betrieb des Restaurants Metallwerke. Apfelseestrasse 1.

27. Mai 1963. Restaurant.

M. Vögtli, in Gempen. Inhaber der Firma ist Marcel Vögtli, von und in Gempen. Betrieb des Restaurant Gempenfluh.

29. Mai 1963. Restaurant.
R. Guggisberg, in Dornach. Inhaber der Firma ist Rudolf Guggisberg, von Zimmerwald (Bern), in Dornach. Restaurant Schlosshof.

Bureau Olten-Gösgen

27. Mai 1963. Hoch- und Tiefbau usw.
Mader & Cie. A.-G., in Schönenwerd. Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB. Nr. 152 vom 3. Juli 1962, Seite 1939). Einzelprokura wurde erteilt an Luigi De Martin, von Frauenfeld, in Suhr.

28. Mai 1963.
Bally Schuhfabriken A.-G. (Chaussures Bally Société Anonyme de Fabrication) (Bally's Shoe Factories Limited), in Schönenwerd (SHAB. Nr. 230 vom 2. Oktober 1962, Seite 2808). Thomas Oederlin, bisher Vizedirektor, ist nun Direktor; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Hans Lüthy wurde zum Vizedirektor ernannt; er führt Kollektivunterschrift zu zweien, seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Dr. chem. Roman C. Bieber, von und in Schönenwerd; Werner Bürgin, von Läufelfingen, in Schönenwerd; Hugo Lüscher, von und in Oberentfelden; Kurt Spielmann, von Obergösgen, in Olten; Friedrich Stettler, von Langnau i. E., in Aarau, und Alfred Widmer, von Brittnau, in Aarau. Die Unterschriften des stellvertretenden Direktors Hans A. Gessler und des Vizedirektors Pierre Hünerwadel sowie die Prokuren von Hans Jakob Appenzeller, Karl Brüderlin, Max Busch und Walter Heim sind erloschen.

28. Mai 1963.
Bally-Schuhe Verkauf A.-G. (Chaussures Bally Société Anonyme de Vente), in Schönenwerd (SHAB. Nr. 125 vom 31. Mai 1960, Seite 1619). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 22. Mai 1963 wurde das Aktienkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht durch Ausgabe von 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft voll liberiert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 000 000, eingeteilt in 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

27. Mai 1963.
ITS. Industrie-Textilien-Service A.G., in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 21. Mai 1963 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Produktion und die Reinigung von sowie den Handel mit Industrietextilien und ähnlichen Produkten. Das Grundkapital beträgt Fr. 70 000, eingeteilt in 140 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 500. Ein Aktionär bringt gemäss Sacheinlagevertrag vom 21. Mai 1963 einen Teil der Aktiven (Waren, Maschinen, Mobiliar, Postcheckguthaben und Debitoren) des Gesehäftes des Emil Mathys, in Basel, im Wert und zum Preis von Fr. 32 871.82 in die Gesellschaft ein und erhält hierfür 65 Aktien der Gesellsehaft sowie eine Gutsehrift von Fr. 371.82. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehört an Emil Mathys, von Dällikon, in Basel. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Haltingerstrasse 36.

28. Mai 1963. Elektrotechnische Unternehmung.
Hans Lerch, in Basel, elektrotechnische Unternehmung (SHAB. Nr. 214 vom 13. September 1948, Seite 2496). Neues Domizil: Sevogelstrasse 83.

28. Mai 1963. Waren aller Art.
F. P. Simon & Co., in Basel, Kommanditgesellsehaft, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB. Nr. 233 vom 7. Oktober 1959, Seite 2761). Neues Domizil: Lange Gasse 13.

28. Mai 1963. Gold- und Silberwaren.
Eugen Seiler, in Basel. Herstellung von Gold- und Silberwaren usw. (SHAB. Nr. 2 vom 4. Januar 1963, Seite 17). Einzelprokura wurde erteilt an Urs Lindt, von Bern, in Basel.

28. Mai 1963.
Nitrochemie, in Basel, Handel mit ehemischen Produkten usw., Aktiengesellsehaft (SHAB. Nr. 255 vom 30. Oktober 1956, Seite 2739). Der Delegierte des Verwaltungsrates, Vittorio V. Ferranti, ist nun Bürger von Domdidier.

28. Mai 1963.
Schweizerische Treuhandgesellschaft (Société Anonyme Fiduciaire Suisse) (Società Anonima Fiduciaria Svizzera), in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 301 vom 31. Dezember 1962, Seite 3748). Aus dem Verwaltungsrat ist der Präsident Dr. Felix Iselin ausgeschieden. Seine Untersehrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Dr. F. Emmanuel Iselin, von Basel, in Riehen. Er zeichnet als Präsident zu zweien für das Gesamtunternehmen. Die Vizedirektorin Colette Abel-Treyvaud wohnt nun in Lausanne, der Direktor André Broenimann, in Basel.

28. Mai 1963. Liegenschaften.
Alemannia A.G., in Basel, Erwerb von Liegenschaften usw. (SHAB. Nr. 196 vom 23. August 1960, Seite 2474). Neues Domizil: Sevogelstrasse 83.

28. Mai 1963.
Alpina Reederei A.G., in Basel (SHAB. Nr. 212 vom 11. September 1962, Seite 2593). In der Generalversammlung vom 27. Mai 1963 wurden die Statuten geändert. Das Grundkapital von Fr. 2 000 000 wurde durch Erhöhung des Nennwertes der bisherigen 2000 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 2000 pro Aktie erhöht auf Fr. 4 000 000, eingeteilt in 2000 Namenaktien zu Fr. 2000. Hierauf sind Fr. 2 000 000 einbezahlt.

28. Mai 1963. Liegensehaften.
G. Deck vorm. R. Meier, in Basel, technisches und kaufmännisches Liegenschaftsbureau (SHAB. Nr. 10 vom 14. Januar 1963, Seite 118). Die Einzelfirma ist infolge Uebergangs der Aktiven und Passiven an die «G. Deck A.G.», in Basel, erloschen.

28. Mai 1963. Liegenschaften.
G. Deck A.G., in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 16. Mai 1963 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt Vermittlung, Kauf, Verkauf, Verwaltung und Vermietung von Liegenschaften, Uebernahme von Bauleitungen, sowie Beteiligung an ähnlichen Unternehmungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Ein Gründer bringt laut Sacheinlagevertrag vom 15. Mai 1963 Aktiven und Passiven gemäss Bilanz vom 1. Januar 1963 der erloschenen Einzelfirma «G. Deck vorm. R. Meier», in Basel, in die Gesellschaft ein. Die Aktiven betragen Fr. 254 142.40, die Passiven Fr. 153 001.32. Für den Aktivenüberschuss von Fr. 101 141.08 erhalten die Gründer sämtliche Aktien der Gesellsehaft und der Saeheinleger überdies eine Gutschrift von Fr. 1141.08. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehört an: Gustav Deck, von und in Basel. Er führt Einzelunterschrift. Prokura wurde erteilt an Willy gen. Ernst Heimoz, von Freiburg, in Riehen, und an Trudy Getzmann, von Ufhusen, in Basel. Sie zeichnen zu zweien. Domizil: Aesehenvorstadt 53.

28. Mai 1963.
Silberwarenfabrik Jezler & Cie. Aktiengesellschaft (Fabrique d'Orfèvrerie Jezler & Cie. Société Anonyme) (Jezler Manufacturing Company, Silversmiths Limited), in Schaffhausen, Fabrikation von Silberwaren und Handel mit solchen (SHAB. Nr. 181 vom 6. August 1962, Seite 2288). An Walter Bettsehen, von Reichenbach (Bern), in Schaffhausen, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

28. Mai 1963. Masehinen- und Apparatebau.
Gebr. K. & H. Mayer, in Schaffhausen. Karl Mayer und Hans Mayer, beide von und in Schaffhausen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1963 begonnen hat. Maschinen- und Apparatebau; meehanisehe Werkstätte. Talstrasse 50.

Appenzell A.-Rh. - Appenzell Rh. ext. - Appenzello est.

9. Mai 1963. Inkassi.
Recouvrex AG Herisau (Recouvrex S.A. Hérisau), in Herisau. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 4. April 1963 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Inkassoorganisation sowie allgemein sämtliche Vorkehren, welche mit einer solchen Organisation zusammenhängen. Das voll liberierte Gesellsehaftskapital beträgt Fr. 50 000, aufgeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von der Firma «Recouvrex A.G.», in Bern, die Gesamtheit der Aktiven und Passiven betreffend die bisherige Filiale Herisau gemäss Bilanz vom 27. Februar 1963. Die Aktiven betragen Fr. 147 440.15, die Passiven Franken 99 440.15. Für den Aktivenüberschuss von Fr. 48 000 erhält die Sacheinlegerin 48 voll liberierte Aktien zu Fr. 1000. Fr. 2000 des Gesellschaftskapitals wurden in bar einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Einladungen an die Aktionäre können durch eingeschriebenen Brief erfolgen, sofern ihre Adressen bekannt sind. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Emil Zosso, von Schmitten und Sankt Antoni (Freiburg), in Lausanne, Vorsitzender, und Raymond Abetel, von Belmont-sur-Lausanne, in Lausanne; sie führen Kollektivunterschrift. Geschäftslokal: Kasernenstrasse 58.

Graubünden - Grisons - Grigioni

9. Mai 1963.
Milch- und landwirtschaftliche Genossenschaft Bonaduz, in Bonaduz. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 28. Februar 1963 eine Genossenschaft. Sie bezweckt: Vermittlung von preiswürdigen und guten Artikeln des land- und hauswirtschaftlichen Bedarfs; möglichst vorteilhafte Verwertung von Erzeugnissen des landwirtschaftlichen Betriebes; Veranstaltung von Kursen und Vorträgen; grundsätzliche Unterstützung aller genossenschaftlichen Bestrebungen. Für die Verbindlichkeiten der Genossensehaft haftet in erster Linie deren Vermögen. Reicht dieses zur Deckung der Passiven nicht aus, so haften die Mitglieder solidarisch und unbeschränkt. Jedes Mitglied hat, sofern sieh eine Unterbilanz ergibt, davon einen verhältnismässigen Betrag zu übernehmen. Die Bekantmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Verwaltung wird durch einen Vorstand besorgt, der aus dem Präsidenten, dem Vizepräsidenten, dem Aktuar und ein bis drei Beisitzern besteht. Guido Degiacomi, von Cazis, ist Präsident; Bernhard Caluori, von Bonaduz, Vizepräsident; Nieolaus Caluori, von Bonaduz, Aktuar, alle in Bonaduz. Die Unterschrift führt der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar.

21 maggio 1963.
Cefas Holding SA, in Coira, partecipazioni (FUSC. del 8 ottobre 1962, N° 235, pagina 2869). Secondo deeisione dell'assemblea generale straordinaria del 22 maggio 1963, la soeietà ha aumentato il proprio capitale sociale da fr. 160 000 a fr. 600 000 mediante l'emissione di 440 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Il capitale sociale è ora di fr. 600 000, suddiviso in 600 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Gli statuti sono stati modifieati di conseguenza.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

28. Mai 1963. Heizkessel usw.
Minitherm A.G., in Kaltenbach. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 9. Mai 1963 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Fabrikation und den Verkauf von Heizkesseln, Eisenkonstruktionen, Behältern und heiztechnischen Geräten aller Art. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder verwandten Unternehmungen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 500 000. Es ist eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000 und voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerisehe Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Dem aus 3 bis 5 Mitgliedern bestehenden Verwaltungsrat gehören an: Eugen Fehr, von Zürich und Mannenbach, in Wallisellen, Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Raoul Dresel, von und in Zürich, und Hermann Isler, von und in Kaltenbaeh, Mitglieder mit Kollektivunterschrift. Das Domizil befindet sieh bei Hermann Isler.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Lugano

20 maggio 1963. Prodotti farmaceutici.
Serpi S.A., a Viganello, l'importazione e commercio di prodotti farmaceutici (FUSC. del 13 dicembre 1961, N° 292, pagina 3627). Il consiglio di amministrazione è attualmente così eomposto: Raoul Comolli, già amministratore unieo, ora presidente; Dr Luigi Varini fu Giuseppe, da Muralto, in Locarno, vicepresidente (nuovo); Dr Giuseppe Mastelli, di nazionalità italiana, in Castagnola, segretario (nuovo); Dr Gianni Liver fu Christian, da Thusis, in Chiasso; Dr Fabio Bossi di Alfredo, da ed in Lugano (nuovo). La società è vincolata dalla firma collettiva a due dei membri del eonsiglio di amministrazione. I poteri conferiti a Raoul Comolli sono modificati di eonseguenza.

27 maggio 1963. Parteeipazioni.
Mieloma S.A., a Lugano. Società anonima eon atto notarile e statuto del 21 maggio 1963. Seopo: l'assunzione di parteeipazioni in società ed enti ehe esercitano l'industria, il commereio e l'agrieoltura, sia in Svizzera ehe all'estero. Rientrano nei suoi seopi l'acquisto e la gestione di titoli azionari di soeietà nazionali ed estere nonchè l'acquisto di immobili a titolo di investimento ovun-

que situati. Capitale: fr. 50 000, diviso in 500 azioni al portatore da fr. 100 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: amministratore unico o 3 a 7 membri, attualmente da un amministratrice unica con firma individuale che è: Jolanda Krütli di Edoardo, da Kriens (Lucerna), in Castagnola. Recapito: Piazza Dante 8 c/o studio legale Renzo Rezzonico.

27 maggio 1963.

Garage Via Pico S. a g. l., a Castagnola, la gestione di una officina meccanica (FUSC. del 14 dicembre 1961, N° 293, pagina 3636). Con decisione assembleare del 26 aprile 1963 non fanno più parte della società i soci Luigi De Marchi e Modesto De Marchi, le cui firme sono estinte. Le loro quote (ognuna di fr. 20 000), sono state cedute al socio Diego De Marchi, da Brè, in Castagnola. Il capitale sociale di fr. 60 000 è pertanto ora formato da una unica quota appartenente a Diego De Marchi il quale vincolerà la società con firma individuale. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Le altre deliberazioni non concernono i terzi.

27 maggio 1963.

Holding San Rocco S.A., a Lugano, partecipazioni (FUSC. del 10 luglio 1958, N° 158, pagina 1884). Con decisione assembleare del 21 maggio 1963 la società ha aumentato il capitale sociale da fr. 300 000 a fr. 600 000, mediante l'emissione di 300 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Lo statuto è modificato di conseguenza. Il capitale sociale è attualmente di fr. 600 000, diviso in 600 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

27 maggio 1963. Bar.

Flora Bregy, a Lugano. Titolare è Flora Bregy nata Malquatti, da Niedergesteln (Vallese), in Lugano, debitamente autorizzata dal marito. Esercizio di un bar. Via Lavizzari 12.

28 maggio 1963. Osteria.

Cassina Luciana e Emilio, a Sigirino. Luciana Cassina fu Arturo, e Emilio Cassina di Pietro, ambedue di nazionalità italiana, in Sigirino, hanno costituito sotto questa ragione sociale una società in nome collettivo con inizio il 1° maggio 1963. Esercizio dell'Osteria Dosso. Firma: individuale della gerente Luciana Cassina.

28 maggio 1963. Autoriparazioni.

Ettore Ferretti, a Porza. Titolare è Ettore Ferretti fu Giovanni Maria, da Bedigliora, in Lugano. Autoriparazioni.

28 maggio 1963.

Immobiliare Vallée S.A., a Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 27 maggio 1963. Scopo: la compra e la vendita di immobili, l'amministrazione di stabili, la gerenza e la costruzione degli stessi, la partecipazione a società similari, ed in particolare l'acquisto della particella N° 817 di Castagnola di mq. 1375 per il prezzo di fr. 278 000. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato al 40% (fr. 20 000). Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da: Dr Tito Tettamanti fu Otto, da Lugano, in Massagno, presidente, e Dr Orazio Dotta fu Severo, da Airolo, in Lugano, membro; entrambi con firma individuale. Recapito:: via Pioda 8, c/o studio legale Tettamanti-Spiess-Dotta.

28 maggio 1963. Partecipazioni.

Gilemi S.A., a Lugano, partecipazioni (FUSC. del 1° maggio 1963, N° 100, pagina 1247). Il capitale sociale di fr. 100 000 è attualmente interamente liberato.

28 maggio 1963. Beni mobili ed immobili, operazioni finanziarie.

Sullago S.A., a Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 25 maggio 1963. Scopo: la compera, la vendita, l'amministrazione di beni mobili ed immobili, la partecipazione ad imprese commerciali, industriali e agrarie, l'amministrazione del patrimonio di proprietà di terzi, operazioni finanziarie o commerciali connesse a questo scopo, sia in Svizzera che all'estero. La società potrà partecipare ad imprese similari. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Convocazioni e comunicazioni agli azionisti, se noti, per raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da un amministratrice unica che è: Jolanda Krütli di Edoardo da Kriens (Lucerna), in Castagnola, con firma individuale. Recapito: Piazza Dante 8, c/o studio, legale Dr R. Rezzonico.

28 maggio 1963. Partecipazioni.

Mila S.A., a Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 25 maggio 1963. Scopo: l'assunzione di partecipazioni in società ed enti che esercitano l'industria, il commercio e l'agricoltura, sia in Svizzera che all'estero. Rientrano nei suoi scopi l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società nazionali ed estere nonchè l'acquisto di immobili a titolo di investimento ovunque situati. Capitale: fr. 80 000, diviso in 800 azioni al portatore da fr. 100 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: amministratore unico o da 3 a 7 membri, attualmente da un amministratrice unica con firma individuale che è: Jolanda Krütli di Edoardo, da Kriens, in Castagnola. Recapito: Piazza Dante 8, c/o studio legale Dr R. Rezzonico.

28 maggio 1963.

S.A. Italo Suisse fabrique de confiserie a Lugano, a Lugano, fabbricazione e smercio articoli di confettura, ecc. (FUSC. del 30 maggio 1963, N° 124, pagina 1584). Con verbale notarile dell'assemblea generale del 21 maggio 1963 la società ha deciso di ridurre, ai sensi dell'art. 735 e segg. del CO, il capitale sociale da fr. 168 750 a fr. 50 000, mediante annullamento di 125 azioni al portatore da fr. 750 cadauna e riduzione del valore delle residuanti 100 azioni da fr. 750 a fr. 500 cadauna. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. L'attuale capitale sociale, interamente liberato, è di fr. 50 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 500.

28 maggio 1963. Costruzioni.

Bruno Robbiani, a Agno. Titolare è Bruno Robbiani di Bernardo, da Novazzano, in Agno. Impresa costruzioni.

28 maggio 1963. Impianti sanitari, bruciatori, ecc.

Antonio Bernardo, a Paradiso. Titolare è Antonio Bernardo di Enrico, di nazionalità italiana, in Lugano. Impianti sanitari, riscaldamenti centrali, bruciatori a olio. Via Carzo.

Waadt – Vaud – Vaud

Bureau de Grandson

25 mai 1963. Boulangerie, etc.

Roger Bornand, à l'Auberson rière Ste-Croix, boulangerie, pâtisserie, épicerie, mercerie, vaisselle, produits fourragers, moulin agricole (FOSC. du 23 décembre 1955, N° 301, page 3300). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

25 mai 1963. Epicerie, tabacs, chaussures, etc.

Marcel Bissat-Bissat, à Ste-Croix, épicerie, mercerie, parapluies, tabacs et cigares, chaussures et habits de travail (FOSC. du 6 septembre 1928, N° 209, page 1728). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

Bureau de Lausanne

Rectification.

S.I. La Reine des Bois A, à Lausanne, société anonyme immobilière (FOSC. du 30 mai 1963, page 1586). Walter Brefeld est secrétaire. Werner Reich n'est plus secrétaire; il reste administrateur.

28 mai 1963. Produits textiles.

R. Bloch, à Lausanne, représentation et vente de produits textiles (FOSC. du 18 avril 1962, page 1169). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

28 mai 1963. Maçonnerie.

M. Tasin, à Renens. Chef de la maison: Michel Tasin, allié Chenevard, de France, à Renens. Entreprise de maçonnerie. Rue de l'Eglise Catholique N° 4.

28 mai 1963. Immeubles.

S.I. Avenue de Chailly 34, à Lausanne, société anonyme immobilière (FOSC. du 15 décembre 1960, page 3606). Les administrateurs Laurent d'Okolski, Charles Jaillet et Jean Scheim sont démissionnaires; leurs signatures sont radiées. Administrateurs avec signature collective à deux: Georges Filipinetti, de Carouge, à Genève, président; Henry Brolliet, de et à Genève; Daniel Gay, de Lutry, Villette et Belmont-sur-Lausanne, à Lausanne. Bureau transféré à la rue du Midi 4 (chez Sagepco S.A.).

28 mai 1963. Agence de détective.

A. Binggeli, à Lausanne, agence de détective privé (FOSC. du 7 novembre 1960, page 3172). La raison est radiée par suite de remise.

28 mai 1963. Produits de diverse nature.

Sygma S. à r. l., à Lausanne, le commerce tant en Suisse qu'à l'étranger de tous produits ou marchandises, en particulier toutes opérations relatives à leur importation, exportation et courtage (FOSC. du 10 mai 1961, page 1347). L'associé gérant Max Perez est domicilié à Bex-les-Bains.

28 mai 1963. Financements, etc.

Weston S.A., à Lausanne, financement de toutes affaires commerciales, participations, société anonyme (FOSC. du 8 février 1963, page 401). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 22 mai 1963, la société a modifié ses statuts sur un point non soumis à publication.

28 mai 1963. Plaquettes métalliques, etc.

G. Ray S.A., à Renens, plaquettes métalliques et en matière synthétique (FOSC. du 1er octobre 1962, page 2796). L'administrateur Charles Ray est décédé; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Jean Crotti, de Bulle, à Prilly.

28 mai 1963. Biens mobiliers.

Interimex S.A., à Lausanne. Date des statuts: 21 mai 1963. But: l'achat, la vente, l'importation et l'exportation de tous biens mobiliers en Suisse et à l'étranger. Elle peut effectuer toutes autres opérations mobilières ou immobilières en relation avec son but principal, notamment étudier tous projets techniques d'architecture et de génie civil; ainsi que la mise en valeur de terrains. Capital: fr. 50 000, divisé en 100 actions, au porteur, de fr. 500, entièrement libérées. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Conseil: 1 à 5 membres. Administrateurs avec signature collective à deux: Georges Duboux, de Lutry et Grandvaux, à Lausanne, président; Jacques Duboux, de Lutry et Grandvaux, à Lausanne, secrétaire; Alexsandar Niklan, de Yougoslavie, à Le Pirée. Bureau: Grand Chêne 8 (dans ses locaux).

28 mai 1963. Agence de détective.

A. Roux, à Lausanne. Chef de la maison: Armand Roux, allié Ducommun, de Rossens (Vaud), à Prilly. Agence de détective privé. Rue du Maupas 22.

28 mai 1963. Hôtel.

Mme Y. Borgeaud-Freiburghaus, à Lausanne, «Hôtel pension de Villamont» (FOSC. du 6 septembre 1950, page 2290). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

28 mai 1963. Machines à laver.

Semala S. à r. l., à Lausanne, entretien et réparation de machines à laver (FOSC. du 5 février 1962, page 373). Eric Vuilleumier ne fait plus partie de la société. Sa part de fr. 20 000 a été cédée à Aimé Varidel, allié Delafontaine, de Prahins et Chanéaz, à Morges, qui devient seul associé. La signature d'Eric Vuilleumier, gérant démissionnaire, est radiée. Les pouvoirs de la fondée de procuration Micheline Vuilleumier-Perriard sont éteints. L'associé Aimé Varidel est nommé gérant avec signature individuelle.

Bureau de Morges

28 mai 1963. Cycles, véhicules à moteur, etc.

J. Corsenca, précédemment à Renens (FOSC. du 22 mars 1955, page 771). Le siège de la maison est transféré à Ecublens. Le chef de la maison est Jean Corsenca, de Crescianо (Tessin), à Renens. La maison ajoute à son genre d'affaires la réparation de véhicules à moteur (vente, représentation de cycles et motocyclettes, réparation de cycles et de véhicules à moteur). Avenue du Tir Fédéral 86.

28 mai 1963. Electricité.

Maurice Dällenbach, à Ecublens, entreprise générale de la branche électricité (FOSC. du 13 mars 1958, N° 60, page 716). Par jugement du 23 novembre 1962, le président du Tribunal du district de Morges a déclaré le titulaire en état de faillite.

28 mai 1963. Hôtel.

Félicie Ghirlanda, à Morges, exploitation d'un hôtel, café, restaurant (FOSC. du 21 septembre 1954, N° 220, page 2419). La titulaire Félicie Dupertuis a divorcé d'avec Albert Ghirlanda. La raison est modifiée en celle de Félicie Dupertuis. Nouvelle adresse: rue Louis de Savoie 50.

Wallis – Valais – Vallese

Bureau Brig

28. Mai 1963.

Gamsen-Kies A.G., in Glis. Unter dieser Firma besteht gemäss Gründungsurkunde und Statuten vom 24. Mai 1963 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Errichtung und den Betrieb von Anlagen im Gamsensand auf Gebiet der Gemeinde Glis und anderwärts zwecks Ausbeutung und Vertrieb von Sand, Steinen und Kiesmaterial. Die Gesellschaft kann sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen. Das Grundkapital

beträgt Fr. 250 000, eingeteilt in 500 Namenaktien; es ist voll einbezahlt. Die gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, die übrigen überdies im Amtsblatt des Kantons Wallis. Die Mitteilungen der Verwaltung an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 7 Mitgliedern. Ihm gehören an: Rudolf Schmid, von und in Naters, als Präsident; Albert Kronig, von Zermatt, in Glis, als Vizepräsident, und Andreas Schmid, von und in Glis, als Protokollführer. Der Präsident oder der Vizepräsident führt mit dem Protokollführer Kollektivunterschrift. Domizil: bei Andreas Schmid.

28. Mai 1963.

Walter Heinzen, Bauschlosserei, in Ried-Brig. Inhaber dieser Firma ist Walter Heinzen, von und in Ried-Brig. Betrieb einer Schlosserei und Ausführung von sanitären Installationen.

28. Mai 1963.

Josef Imwinkelried, Schlosserei & san. Installationen, in Gluringen. Inhaber dieser Firma ist Josef Imwinkelried, von und in Gluringen. Betrieb einer Schlosserei und Ausführung von sanitären Installationen.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau du Locle

27 mai 1963. Produits métallurgiques.

Dixi S.A., au Locle, fabrication, achat et vente de tous produits métallurgiques, mécaniques, et électriques, ainsi que tous les accessoires s'y rapportant (FOSC. du 23 août 1962, N° 196, page 2437). Gabriel Léonce William Jacot, du Locle, La Chaux-de-Fonds et La Ferrière, au Locle, et Werner Otto Schwab, de Gals (Berne), au Locle, ont été désignés comme fondés de pouvoir. La société est engagée par la signature individuelle du directeur général, par la signature collective à deux des directeurs et par la signature collective à deux avec un directeur, des fondés de pouvoir.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

24 mai 1963.

Manufacture de Bonneterie de Fleurier S.A., à Fleurier (FOSC. du 9 mai 1963, N° 107, page 1348). Lucien Vaucher, de et à Fleurier, inscrit jusqu'ici comme fondé de procuration avec signature collective, a été nommé directeur administratif avec signature individuelle. Ses pouvoirs sont modifiés en ce sens.

24 mai 1963.

Fabrique d'Ebauches de Fleurier S.A., à Fleurier (FOSC. du 5 juillet 1960, N° 154, page 1994). Ont été désignés comme fondés de procuration: André Calame, du Locle et de La Ferrière (Berne), et André Treybal, du Locle, tous deux à Fleurier. Ils engageront la société par leur signature collective à deux.

Bureau de Neuchâtel

27 mai 1963. Tabacs.

Charles Perucchi, à Neuchâtel, tabacs et cigares (FOSC. du 21 décembre 1960, N° 299, page 3657). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

27 mai 1963. Boulangerie.

Jean Froidevaux, à Neuchâtel. Le chef de la maison est Jean Froidevaux, du Bémont (Berne), à Neuchâtel. Exploitation d'une boulangerie-pâtisserie. Rue des Parcs 54.

27 mai 1963. Instruments de chirurgie.

André Maier S.A. Succursale de Neuchâtel, à Neuchâtel, instruments de chirurgie (FOSC. du 20 mars 1961, N° 66, page 800), société anonyme ayant son siège principal à Lausanne. L'administrateur Roger Bonzon a démissionné; sa signature est radiée. Jean Bénédict, de Chavannes-près-Renens, à Lausanne, est nommé administrateur avec signature collective à deux.

Genf - Genève - Ginevra

28 mai 1963. Matières premières, etc.

Alexandre Minder, à Genève, matières premières, etc. (FOSC. du 30 août 1946, page 2564). Le siège de la maison a été transféré à Zurich (FOSC. du 17 mai 1963, page 1447). Par conséquent, l'inscription est radiée d'office du registre de Genève.

28 mai 1963. Atelier de bijouterie.

M.-P. Schmitt, à Genève, exploitation d'un atelier de bijouterie (FOSC. du 7 février 1957, page 381). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

28 mai 1963. Café-restaurant.

Mme M. Mariétan, à Genève, laiterie-épicerie et commerce de primeurs (FOSC. du 18 octobre 1962, page 2990). Nouveau siège de la maison et domicile de la titulaire: Meinier. Nouvel objet de l'entreprise: café-restaurant à l'enseigne «Café de la Tour».

28 mai 1963. Boucherie-charcuterie.

H. Gasser, à Genève. Chef de la maison: Hans Gasser, de Langnau i. E. (Berne), à Genève. Boucherie-charcuterie. 2, rue de Soleure.

28 mai 1963.

Société Coopérative Migros-Genève, à Carouge (FOSC. du 30 octobre 1962, page 3118). Par suite de mariage le nom de l'administratrice Gisèle Péquignot est maintenant Gampert; elle est originaire de Genève.

28 mai 1963.

Société Immobilière «L'Aiglon A», à Genève, société anonyme (FOSC. du 4 juin 1956, page 1430);

Société Immobilière de la Place Louis-Favre, à Genève, société anonyme (FOSC. du 4 janvier 1956, page 17);

Société Immobilière de la Rue de Lausanne N° 60, à Genève, société anonyme (FOSC. du 2 août 1955, page 2004);

La Mutuelle Urbaine, à Genève, société anonyme immobilière (FOSC. du 20 avril 1955, page 1030);

Société Immobilière Carrefour de Rive, à Genève, société anonyme (FOSC. du 8 avril 1953, page 814).

Domicile: 19, place Longemalle, chez Camille Binzegger, avocat.

28 mai 1963. Salons de lavage.

Cresteoin SA, à Genève, achat, vente, exploitation, installation et location de salons de lavage, etc. (FOSC. du 4 mars 1963, page 650). Administration: Max Geiger, de et à Cologny, président, et Jean-Pierre Imhoos (inscrit) nommé secrétaire, lesquels signent collectivement.

28 mai 1963.

Société Immobilière l'Envol, à Genève, société anonyme (FOSC. du 21 septembre 1962, page 2697). Yousuf-Rashid Boresly, de et à Koweit, est membre et président du conseil d'administration, avec signature individuelle. Paul Croisier, jusqu'ici président, devient vice-président; il continue à signer collectivement à deux.

28 mai 1963.

Société Anonyme des Ateliers de Sécheron (Séeheron Werke Aktiengesellschaft) (The Sécheron Works Company Limited), à Genève (FOSC. du 25 mars 1963, page 869). Signature collective à deux a été conférée à Ernest Brütsch et Willy Luchsinger, nommés sous-directeurs; leur procuration est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à René-John Zehfus, de Genève, à Veyrier.

28 mai 1963. Investissements immobiliers.

Finamob SA, à Genève (FOSC. du 30 juin 1961, page 1897). But modifié: procéder à tous investissements dans le domaine immobilier, faire toutes opérations immobilières et gérer toutes participations à toutes affaires immobilières. La société n'exercera aucune activité dans le canton de Genève, sauf celle strictement nécessaire à son administration. Statuts modifiés le 17 mai 1963.

28 mai 1963. Investissements immobiliers.

Immhold SA, à Genève (FOSC. du 30 juin 1961, page 1897). But modifié: faire tous investissements immobiliers, toutes transactions immobilières et administration de participations à toutes entreprises immobilières. La société n'exercera aucune activité dans le canton de Genève, sauf toutefois celle strictement nécessaire à son administration. Statuts modifiés le 17 mai 1963.

28 mai 1963. Nettoyage à sec.

Netaval SA, succursale de Genève, à Genève, succursale de «Netaval SA», à Sierre (Valais) (FOSC. du 14 mars 1963, page 757). But social: exploitation, gérance, achat et vente de tous commerces de nettoyage à sec et tous travaux de blanchisserie ou travaux s'y rapportant. Objet particulier de la succursale: exploitation d'un établissement de nettoyage à sec à libre service à l'enseigne «Audric». Signature: individuelle des administrateurs Anne-Louise Pollinger et Otto Pollinger, tous deux de Saint-Nicolas (Valais), à Genève. Locaux: 20, rue de Lausanne.

28 mai 1963.

Overseas Development Bank, à Zurich (FOSC. du 18 février 1963, page 494). Nouveau siège: Genève. Statuts originaires des 9 et 17 décembre 1960, modifiés en dernier lieu le 23 octobre 1962. But modifié: exercer l'activité d'une banque spécialement en vue de répondre aux besoins de crédits émanant d'industries et d'autres entreprises dans les pays en voie de développement. Capital: fr. 1 000 000, entièrement versé, maintenant divisé en 10 000 actions de fr. 100, au porteur. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration de trois à neuf membres: Louis-Philip Gainsborough, des USA, à San Francisco (Californie, USA), président; William-R. Hewlett, des USA, à Palo Alto (Californie, USA); Rennell-G. Moretti, de et à Genève; Henri Stern, de Gurzelen (Berne), actuellement à Genthod, et Jean-Pierre Imhoos, d'Avenches (Vaud), à Genève (tous inscrits). Signature collective à deux des administrateurs et de Georg Kugelmann, de Zurich, à Genève, directeur (inscrit). Bureaux: 40, rue du Rhône.

28 mai 1963.

Décor Ameublement SA, à Genève (FOSC. du 7 mars 1963, page 687). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 80 000 par l'émission de 30 actions de fr. 1000, au porteur. Capital: fr. 80 000, entièrement versé, divisé en 80 actions de francs 1000, au porteur. Statuts modifiés le 18 mai 1963.

28 mai 1963.

Société Immobilière le Bélier, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 18 mai 1963. But: achat, vente, construction et gérance de tous immeubles en Suisse. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens envisagée: la parcelle 360 B d'Onex, pour fr. 201 210. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean Roch, président, et Edouard Brun, secrétaire, tous deux de et à Lancy, lesquels signent collectivement. Domicile: 3, place du Molard, chez l'Agence immobilière Roch et Cie.

28 mai 1963. Bar à café.

Le Capricorne SA, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 15 mai 1963. But: exploitation d'un bar à café, à l'enseigne «Le Capricorne», à Genève, 35, rue de la Servette. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration d'un ou de plusieurs membres: Gilles L'Huillier, de Genève, à Chêne-Bourg, administrateur unique avec signature individuelle. Domicile: 9, rue du Vieux-Billard, chez la Régie Gilles L'Huillier.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen – Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

Vega AG., Glarus

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat in ihrer ordentlichen Generalversammlung vom 5. Juni 1963 ihre Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen oder anderen Ansprüche bis zum 31. Juli 1963 am Sitze der Gesellschaft anzumelden. (AA. 149³)

Glarus, den 5. Juni 1963. **Vega AG., in Liq.**

Touring Motor AG., Solothurn

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 4. Februar 1963 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen oder sonstigen Ansprüche unverzüglich bei der Touring Motor AG in Liq., Postfach 38, Solothurn 3, anzumelden.

Solothurn, 31. Mai 1963. (AA. 147²) **Touring Motor AG., in Liq.**

Schweizerische Elektrizitäts- und Verkehrsgesellschaft, Basel

Bilanz per 31. März 1963

Aktiven	Fr.	Rp.	Passiven	Fr.	Rp.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	137 033	34	Kreditoren auf Sicht	216 047	95
Bankendebitoren auf Sicht	442 088	05	Obligationenanleihe	5 000 000	—
Bankendebitoren auf Zeit	504 813	—	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften	1 500 000	—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	977 497	89	Wertberichtigungsreserve	8 097 761	55
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung (hypoth. Deckung)	221 447	40	Sonstige Passiven	4 995 948	14
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	2 427 700	35	Aktienkapital	10 000 000	—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	785 713	05	Allgemeiner Reservefonds	2 000 000	—
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	25 587 898	66	Spezialreservefonds	1 200 000	—
Liegenschaftskonto	2 300 000	—	Gewinn- und Verlustkonto		
Sonstige Aktiven	16 803	20	Vortrag vom Vorjahre	391 237	30
	33 400 994	94		33 400 994	94

IBZ Finanz AG., Zürich

Bilanz per 31. Dezember 1962

nach Verteilung des Reingewinnes

Aktiven		Fr.	Rp.	Passiven		Fr.	Rp.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		371 719	77	Bankenkreditoren auf Sicht		171 471	33
Bankendebitoren auf Sicht		85 179	70	Bankenkreditoren auf Zeit		150 000	—
Kontokorrentdebitoren ohne Deckung		3 609 715	40	Kreditoren auf Sicht		2 976 333	04
Kontokorrentdebitoren mit Deckung		4 079 632	60	Kreditoren auf Zeit		1 110 099	25
(davon gegen hypothekarische Deckung Fr. 1 278 000.—)				Depositenhefte		1 437 587	95
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		29 425	—	Kassen-Obligationen		4 729 000	—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		348 208	—	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften		3 850 000	—
Hypothekaranlagen (wovon Fr. 250 000.— im Eigenbesitz)		2 959 000	—	*(wovon Fr. 250 000.— im Eigenbesitz)*			
Wertschriften und dauernde Beteiligungen:				Sonstige Passiven		1 127 572	20
Schweiz. Bankobligationen	Fr. 20 000.—			*(davon Fr. 370 350.— Immobilien-Amortisations-Fonds)*			
Schweizer Pfandbriefe	Fr. 200 000.—			Dividende 10%		150 000	—
Schweizer Aktien andere	Fr. 100 000.—			Aktienkapital		1 500 000	—
Schweizer Immobilien-Zertifikate	Fr. 2 212 000.—	2 532 000	—	Reserven: Gesetzliche	Fr. 165 000.—		
Andere Liegenschaften		4 191 000	—	Spezial-Reserven	Fr. 950 000.—	1 115 000	—
Sonstige Aktiven		139 248	75	Saldovortrag auf neue Rechnung		28 065	45
						18 345 129	22
		18 345 129	22	Bürgschafts- und Eventualverpflichtungen		2 642 775	—

Gewinn- und Verlustrechnung pro 1962

Aufwand		Fr.	Rp.	Ertrag	Fr.	Rp.
Passivzinsen		375 987	39	Saldovortrag vom Vorjahr	32 229	94
Kommissionen		40 164	30	Aktivzinsen	426 144	70
Bankbehörden und Personal		168 183	40	Kommissionen	116 425	20
Geschäfts- und Bürokosten		74 048	06	Ertrag des Wechselportefeuilles	1 446	07
Steuern und Abgaben		395 988	50	Ertrag der Wertschriften	153 484	95
Rückstellungen und Abschreibungen		33 124	—	Ertrag der Liegenschaften	1 000 528	75
Saldo:				Verschiedenes	40 301	49
Gewinnvortrag 1961	Fr. 32 229.94				1 770 561	10
Reingewinn 1962	Fr. 650 835.51	683 065	45	**Verteilung des Reingewinnes**		
		1 770 561	10	10% Dividende auf das Aktienkapital von Fr. 1 500 000.—	150 000	—
				Zuweisung an die gesetzliche Reserve	50 000	—
				Zuweisung an die Spezialreserve	445 000	—
				Zuweisung an die Personalfürsorge	10 000	—
				Vortrag auf neue Rechnung	28 065	45
					683 065	45

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank – Banque nationale suisse

Ausweis — Situation 31. Mai 1963

	Fr.	Veränderungen *Changements* Fr.
Aktiven - Actif		
Goldbestand — *Encaisse or*	10 615 637 683.60	—.—
Devisen — *Devises*	746 851 119.86	— 2 529 392.65
Inlandportefeuille — *Portefeuille effets sur la Suisse:*		
Wechsel — Effets de change	56 799 362.36	
Schatzanweisungen des Bundes — *Escriptions de la Confédération suisse*	—.—	+ 822 056.60
Lombardvorschüsse — *Avances sur nantissement*	10 944 278.30	+ 639 989.10
Ausländische Schatzanweisungen in sFr. — *Bons du Trésor étrangers en fr.s.*	207 000 000.—	—.—
Wertschriften — *Titres:*		
deckungsfähige — *pouvant servir de couverture*	146 104 000.—	
andere — *autres*	26 670 001.—	—.—
Korrespondenten — *Correspondants:*		
im Inland — *en Suisse*	26 532 514.95	
im Ausland — *à l'étranger*	8 767 248.88	+ 9 818 199.76
Sonstige Aktiven — *Autres postes de l'actif*	31 697 979.28	— 89 397.16
Zusammen — *Total*	11 877 004 188.23	
Passiven - Passif		
Eigene Gelder — *Fonds propres*	55 000 000.—	—.—
Notenumlauf — *Billets en circulation*	8 022 571 385.—	+ 208 098 000.—
Tägl. fällige Verbindlichkeiten — *Engagements à vue:*		
Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie — *Compte de virements des banques, du commerce et de l'industrie*	1 890 190 827.21	
übrige täglich fällige Verbindlichkeiten — *autres engagements à vue*	269 519 300.86	— 199 623 898.69
Girorechnungen von Banken mit vorübergehender zeitlicher Bindung — *Compte de virements de banques temporairement liés*	1 035 000 000.—	—.—
Verbindlichkeiten auf Zeit — *Engagements à terme*	400 000 000.—	—.—
Sonstige Passiven — *Autres postes du passif*	204 722 675.16	+ 187 354.34
Zusammen — *Total*	11 877 004 188.23	

Offizieller Diskontosatz seit 26. 2. 59 — *Taux officiel d'escompte depuis le 26. 2. 59:* 2%
Offizieller Lombardzinsfuss seit 26. 2. 59 — *Taux officiel pour avance depuis le 26. 2. 59:* 3%

Spezialdiskontosätze für Pflichtlagerwechsel seit 1. Juni 1959
Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires depuis le 1er juin 1959

a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln *pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages* 1¾%
b) für übrige Pflichtlager *pour autres stocks obligatoires* 2%

129. 6. 6. 63.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.
Rédaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne.

Compagnie du chemin de fer Montreux—Oberland Bernois

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires

de la compagnie est convoquée pour le lundi 17 juin 1963, à 15 heures, à l'Hôtel Terminus, à Montreux.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le rapport de gestion, le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des contrôleurs seront à la disposition de Messieurs les actionnaires dès le 7 juin 1963 au siège social.

Les cartes d'admission à cette assemblée seront délivrées jusqu'au 15 juin 1963, contre dépôt des actions, aux domiciles suivants:

à Montreux: à l'agence de la Banque Cantonale Vaudoise;
à Lausanne: à la Banque Cantonale Vaudoise;
à Berne: à la Banque Cantonale de Berne.

Montreux, le 16 mai 1963.

Au nom du conseil d'administration
Le président: Ed. Jaquet.

Barache S.A., Lausanne

Les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

qui se tiendra le lundi 17 juin 1963, à 11 heures, dans les bureaux de la Fiduciaire Firel S.A., Place Chauderon 3, Lausanne.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Lausanne, le 4 juin 1963.

Le conseil d'administration.

Badische Kommunale Landesbank – Girozentrale Mannheim

Rückzahlung von Obligationen der 4⅞% Anleihe von 1928/53

Berichtigung

In der Nummer 112, Seite 1427 im SHAB. vom 15. Mai 1963, wurden in der Druckerei irrtümlich folgende Zahlen der obenerwähnten Anleihe nicht gedruckt:

4769	4801/02	4830	4923
4795/96	4809	4919	
4798	4819	4921	

Bern, den 15. Juni 1963.

SCINTILLA AG SOLOTHURN

38. ordentliche Generalversammlung

Freitag, den 21. Juni 1963, vormittags 11.30 Uhr im Hotel «Krone» in Solothurn

Traktanden:

1. Vorlage des Jahresberichtes und der Jahresrechnung per 31. Dezember 1962 sowie des Berichtes der Kontrollstelle und Décharge an den Verwaltungsrat
2. Beschlussfassung über das Jahresergebnis
3. Statutarische Wahlen

Der Bericht des Verwaltungsrates an die Generalversammlung, die Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 11. Juni 1963 an im Bureau der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf.

Eintrittskarten für die Generalversammlung können gegen Vorweisung der Aktien oder genügenden Ausweis über deren Besitz bis 15. Juni 1963 beim Sitz der Gesellschaft oder an einer der folgenden Stellen bezogen werden:

Solothurner Kantonalbank, Solothurn
Schweizerische Bankgesellschaft, Solothurn
Schweizerische Volksbank, Solothurn
Herren A. Sarasin & Cie., Basel

Solothurn, den 17. Mai 1963 **Namens des Verwaltungsrates:**
Der Präsident: K. Wackernagel

TC

Cie des Transports en commun, La Chaux-de-Fonds

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mercredi 19 juin 1963, à 17 heures, en la salle du conseil général, 23, rue de la Serre, avec l'ordre du jour suivant:

1° Procès-verbal de l'assemblée du 28 juin 1962.
2° Rapports du conseil d'administration et des vérificateurs des comptes, approbation des comptes et du bilan au 31 décembre 1962 et votations sur leurs conclusions.
3° Nominations statutaires.
4° Divers.

Les cartes d'actionnaires, donnant droit à prendre part à l'assemblée générale, seront délivrées au siège de la société, avenue Ld. Robert 77, 1er étage, sur présentation des actions.

Le bilan, le compte de profits et pertes ainsi que le rapport de contrôle seront à la disposition de Messieurs les actionnaires au bureau de la compagnie, dès le 10 juin 1963, de 9 à 12 heures et de 14 à 17 heures.

La Chaux-de-Fonds, le 5 juin 1963. **Le conseil d'administration.**

Etablissements Sim S. A., Morges

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mardi 18 juin 1963, à 15 heures, Casino de Morges, 1er étage.

Ordre du jour:

1° Lecture et approbation du procès-verbal de la dernière assemblée générale ordinaire du 12 juin 1962.
2° Rapport du conseil d'administration et de Messieurs les contrôleurs sur l'exercice 1962.
3° Votation sur les conclusions de ces rapports et décharge au conseil d'administration et à Messieurs les contrôleurs.
4° Nominations statutaires.

Conformément aux statuts, Messieurs les actionnaires devront déposer au moins 5 jours avant l'assemblée, au siège social ou à la Banque Cantonale Vaudoise, à Lausanne et Morges, les titres dont ils sont porteurs, ou un certificat de dépôt émanant d'une banque, contre lesquels une carte d'admission à l'assemblée leur sera délivrée.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport du conseil d'administration, ainsi que le rapport de Messieurs les contrôleurs, seront à la disposition de Messieurs les actionnaires au siège social dès le 7 juin 1963.

Morges, le 25 mai 1963. **Le conseil d'administration.**

Société Foncière de Bon-Port, Montreux

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le lundi 17 juin 1963, à 11 heures 30, à l'Agence immob. Ch. Muller-Veillard, Montreux.

Ordre du jour: Statutaire.
Vente d'une parcelle de terrain.

Les comptes et rapports sont à la disposition des actionnaires à la Banque Cantonale Vaudoise, Montreux, domicile de délivrance des cartes d'admission.

Le conseil d'administration.

Rewa AG., Olten

Die Aktionäre werden hiermit zur

13. ordentlichen Generalversammlung

unserer Gesellschaft, welche am **Donnerstag, den 27. Juni 1963, um 10.45 Uhr, im Hotel Schweizerhof in Bern,** stattfindet, zur Behandlung folgender Traktanden höflich eingeladen:

1. Entgegennahme des Geschäftsberichtes und des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Abnahme der Jahresrechnung.
3. Entlastungserteilung.
4. Beschlussfassung über die Verteilung des Reingewinnes.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Revisionsbericht liegen ab 10. Juni 1963 im Geschäftslokal, Neuhardstrasse 31, Olten, zur Einsicht der Herren Aktionäre auf.

Olten, den 4. Juni 1963. **Der Verwaltungsrat.**

Schweiz. Speisewagen-Gesellschaft

Die Aktionäre werden hiermit zur

59. ordentlichen Generalversammlung

welche **Donnerstag, den 27. Juni 1963, um 11.00 Uhr, im Hotel Schweizerhof in Bern,** stattfindet, eingeladen, zur Behandlung folgender

Traktanden:

1. Entgegennahme des Geschäftsberichtes und des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Abnahme der Jahresrechnung.
3. Entlastungserteilung.
4. Beschlussfassung über die Verteilung des Reingewinnes.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Revisionsbericht liegen ab 10. Juni 1963 im Geschäftslokal, Neuhardstrasse 31, Olten, zur Einsicht der Herren Aktionäre auf.

Olten, den 4. Juni 1963. **Der Verwaltungsrat.**

Gesellschaft für elektronische Röhren COMET, Bern

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Dienstag, den 18. Juni 1963, 15.30 Uhr, im Clubsalon des Kursaals Bern

Traktanden:

1. Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1962.
2. Entlastung des Verwaltungsrates.
3. Beschlussfassung über Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahlen:
   a) Verwaltungsrat;
   b) Kontrollstelle.
5. Allfälliges.

Geschäftsbericht und Jahresrechnung sowie der Befund der Kontrollstelle liegen ab 6. Juni am Sitz der Gesellschaft zur Einsichtnahme auf.

Eintritts- und Stimmkarten werden den Aktionären durch eingeschriebenen Brief zugestellt.

Bern, den 6. Juni 1963. **Der Verwaltungsrat.**

Ed. Züblin & Cie. AG., Zürich-Basel

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Montag, den 17. Juni 1963, 11 Uhr, im Konferenzsaal des «Viktoriahauses», 3. Stock, Bahnhofplatz 9, Zürich 1.

Traktanden:

1. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung, der Bilanz und des Geschäftsberichtes 1962 sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
3. Entlastungserklärung an den Verwaltungsrat und die Direktion.
4. Wahlen des Verwaltungsratspräsidenten und der Kontrollstelle.
5. Verschiedenes.

Jahresrechnung, Geschäftsbericht und Bericht der Kontrollstelle liegen vom 6. Juni 1963 an bei den Sitzen der Gesellschaft, Okenstrasse 4, Zürich, und Aeschenplatz 2, Basel, und beim Schweiz. Bankverein Basel zur Einsichtnahme der Aktionäre auf.

Eintrittskarten zur Generalversammlung können bei einem der Geschäftssitze Zürich oder Basel bis zum 14. Juni 1963 bezogen werden. Hierzu wird ein Ausweis unter Angabe der Nummern verlangt, aus dem hervorgeht, dass die Aktien bis zum Datum der Generalversammlung gesperrt bleiben.

Der Verwaltungsrat.

Platal Holding S.A., Genève

Paiement du dividende de l'exercice 1962

Le dividende de l'exercice 1962 est payable dès le 10 juin 1963 à raison de Fr. 18.– brut (Fr. 12.60 net), contre remise du coupon N° 15 pour les actions, et Fr. 360.– brut (Fr. 252.– net), contre remise du coupon N° 10 des bons de jouissance auprès des domiciles suivants:

Siège social: 3, chemin de Kermély, Genève
Société de Banque Suisse, Lausanne
Crédit Suisse, Lausanne
Union Vaudoise du Crédit, Lausanne
Banque Populaire Suisse, Zurich

Genève, le 5 juin 1963.

4½%-Anleihe der Aktieselskapet Union (Union Co.), Oslo, von 1956

Zur Rückzahlung per 30. Juni 1963 wurden am 21. Mai 1963 folgende Obligationen für einen Nominalbetrag von sFr. 2 500 000 dieser Anleihe, im Beisein eines Notars in Basel, ausgelost:

1	694	1478	2098	2672	3265	3930	4672	5318	6027	6636	7241	7801	8633	9339	10 401	11 471	12 119
4	695	1479	2101	2679	3266	3951	4680	5319	6038	6643	7248	7803	8634	9346	10 411	11 477	12 122
12	707	1481	2117	2688	3271	3952	4690	5330	6039	6649	7250	7804	8647	9353	10 412	11 484	12 126
13	712	1500	2119	2689	3276	3964	4700	5331	6044	6656	7257	7805	8652	9360	10 438	11 497	12 137
20	713	1506	2122	2691	3277	3965	4701	5332	6053	6659	7263	7813	8654	9366	10 449	11 498	12 139
24	724	1507	2135	2692	3278	3985	4706	5345	6063	6663	7266	7827	8656	9376	10 454	11 499	12 147
28	736	1509	2136	2693	3288	3989	4714	5346	6064	6665	7267	7832	8668	9381	10 470	11 508	12 148
49	737	1510	2138	2701	3292	3996	4715	5349	6068	6668	7274	7841	8669	9392	10 481	11 509	12 151
53	740	1524	2145	2702	3299	3997	4718	5354	6072	6669	7275	7844	8682	9400	10 492	11 511	12 159
57	743	1535	2146	2718	3300	4001	4726	5359	6073	6671	7279	7848	8684	9403	10 493	11 513	12 168
61	746	1546	2147	2720	3301	4002	4733	5368	6076	6678	7280	7860	8687	9408	10 508	11 515	12 170
66	751	1547	2154	2725	3307	4004	4734	5369	6082	6681	7283	7870	8689	9412	10 510	11 519	12 194
72	760	1548	2165	2733	3314	4015	4748	5370	6083	6689	7290	7877	8695	9419	10 530	11 522	12 195
84	766	1549	2175	2734	3315	4016	4751	5379	6095	6694	7291	7887	8696	9425	10 533	11 526	12 200
95	771	1563	2176	2754	3318	4018	4754	5380	6098	6701	7296	7892	8701	9426	10 556	11 542	12 208
96	772	1577	2179	2755	3319	4034	4761	5383	6100	6705	7298	7896	8706	9433	10 570	11 544	12 217
97	773	1580	2183	2762	3320	4037	4771	5390	6107	6711	7301	7903	8709	9443	10 578	11 551	12 228
98	778	1582	2185	2763	3328	4038	4772	5404	6112	6717	7304	7915	8719	9451	10 588	11 557	12 235
102	781	1593	2186	2764	3337	4050	4780	5407	6121	6718	7309	7919	8733	9452	10 604	11 563	12 236
108	782	1594	2204	2766	3338	4055	4788	5417	6131	6719	7317	7920	8734	9459	10 605	11 564	12 246
109	808	1595	2205	2768	3339	4056	4796	5418	6138	6729	7322	7938	8738	9462	10 613	11 566	12 264
114	809	1612	2209	2771	3346	4065	4800	5419	6147	6730	7325	7939	8746	9477	10 642	11 574	12 266
122	814	1620	2225	2772	3349	4070	4801	5420	6148	6739	7329	7943	8747	9479	10 652	11 575	12 284
133	824	1621	2226	2774	3350	4073	4817	5426	6149	6740	7330	7944	8754	9485	10 655	11 577	12 285
141	832	1622	2229	2776	3358	4086	4823	5432	6158	6746	7339	7949	8759	9498	10 656	11 580	12 289
144	839	1645	2232	2782	3373	4088	4827	5434	6171	6749	7344	7963	8770	9517	10 679	11 589	12 290
151	840	1653	2233	2786	3375	4096	4828	5436	6172	6753	7349	7965	8771	9518	10 687	11 593	12 297
152	841	1654	2242	2795	3376	4099	4841	5441	6178	6759	7354	7973	8773	9523	10 692	11 599	12 304
156	850	1682	2247	2797	3380	4101	4844	5442	6184	6762	7365	7978	8784	9528	10 697	11 604	12 309
158	866	1683	2250	2798	3382	4110	4851	5450	6187	6772	7375	7983	8788	9549	10 708	11 612	12 319
169	867	1686	2254	2808	3385	4113	4852	5454	6192	6773	7380	7992	8799	9550	10 725	11 617	12 320
172	868	1687	2255	2809	3390	4118	4859	5455	6195	6778	7384	8003	8805	9556	10 732	11 620	12 321
178	872	1693	2260	2815	3394	4127	4867	5456	6199	6780	7386	8005	8808	9568	10 734	11 622	12 327
181	876	1703	2261	2816	3395	4136	4876	5458	6205	6786	7389	8006	8813	9573	10 743	11 623	12 328
190	877	1704	2265	2819	3412	4137	4882	5465	6221	6793	7395	8010	8816	9584	10 753	11 628	12 329
196	880	1714	2275	2823	3413	4145	4888	5466	6229	6801	7400	8031	8822	9585	10 754	11 632	12 330
203	888	1721	2286	2834	3414	4160	4899	5476	6240	6804	7408	8035	8825	9594	10 767	11 636	12 335
205	891	1722	2290	2836	3415	4163	4903	5478	6241	6811	7417	8037	8826	9598	10 769	11 637	12 376
206	896	1728	2293	2839	3430	4180	4904	5482	6252	6816	7418	8048	8829	9616	10 779	11 639	12 377
214	904	1734	2296	2843	3432	4181	4911	5490	6253	6821	7419	8054	8838	9617	10 796	11 647	12 378
217	905	1746	2298	2844	3436	4182	4918	5492	6264	6822	7427	8058	8847	9621	10 809	11 648	12 379
221	911	1747	2300	2859	3439	4195	4920	5493	6272	6827	7432	8067	8858	9625	10 810	11 650	12 380
224	912	1756	2307	2862	3446	4211	4921	5495	6277	6834	7439	8068	8859	9635	10 833	11 652	12 383
225	920	1758	2315	2867	3449	4212	4926	5500	6282	6837	7446	8080	8862	9650	10 842	11 655	12 387
228	921	1766	2325	2883	3452	4225	4936	5501	6283	6839	7450	8481	8864	9651	10 864	11 656	12 399
231	927	1768	2326	2884	3467	4231	4937	5510	6284	6847	7456	8087	8870	9654	10 866	11 661	12 408
240	936	1769	2333	2889	3468	4232	4946	5511	6285	6850	7464	8090	8877	9663	10 893	11 662	12 413
242	939	1775	2334	2896	3471	4233	4947	5515	6286	6852	7467	8094	8879	9669	10 897	11 663	12 428
250	947	1776	2339	2899	3481	4237	4948	5524	6287	6861	7472	8109	8880	9670	10 904	11 679	12 441
252	951	1780	2346	2900	3482	4244	4952	5525	6288	6873	7481	8115	8886	9674	10 930	11 684	12 443
256	964	1790	2347	2908	3488	4251	4964	5530	6289	6875	7483	8120	8898	9687	10 935	11 692	12 444
260	966	1799	2354	2909	3489	4252	4967	5548	6290	6876	7491	8123	8904	9688	10 940	11 695	12 454
265	967	1800	2358	2910	3490	4265	4972	5549	6291	6877	7496	8124	8909	9696	10 952	11 702	12 457
270	981	1804	2363	2913	3500	4268	4976	5563	6292	6879	7498	8128	8912	9707	10 958	11 711	12 464
271	989	1805	2364	2915	3512	4273	4979	5580	6293	6888	7502	8129	8923	9719	10 977	11 712	12 470
278	990	1807	2374	2926	3517	4276	4980	5592	6294	6893	7509	8149	8926	9720	10 987	11 716	12 472
283	1005	1808	2377	2927	3518	4280	4993	5599	6296	6895	7512	8155	8927	9725	10 996	11 720	12 474
294	1007	1813	2382	2932	3519	4281	4994	5603	6301	6896	7516	8166	8930	9732	11 001	11 722	12 479
295	1016	1815	2385	2940	3524	4287	4995	5608	6306	6904	7517	8171	8939	9738	11 016	11 728	12 486
299	1024	1818	2387	2945	3526	4295	5006	5611	6312	6909	7518	8179	8950	9754	11 024	11 729	12 487
301	1025	1827	2400	2955	3531	4299	5012	5616	6325	6912	7519	8182	8951	9755	11 028	11 735	12 488
305	1032	1833	2401	2956	3535	4300	5020	5619	6336	6920	7521	8203	8955	9765	11 029	11 742	12 494
307	1050	1836	2402	2960	3549	4316	5021	5622	6338	6921	7527	8206	8960	9771	11 032	11 743	12 507
310	1061	1837	2412	2961	3557	4319	5034	5627	6339	6923	7530	8213	8970	9776	11 040	11 749	12 516
328	1062	1851	2413	2964	3559	4329	5035	5633	6345	6928	7531	8220	8978	9784	11 051	11 752	12 517
339	1063	1852	2426	2967	3560	4332	5039	5636	6348	6941	7534	8222	8979	9786	11 068	11 755	12 518
342	1064	1853	2428	2979	3562	4342	5040	5643	6352	6961	7540	8241	8985	9789	11 102	11 759	12 520
345	1079	1854	2429	2986	3566	4350	5046	5651	6363	6971	7541	8243	8987	9808	11 125	11 765	12 531
348	1080	1861	2430	2989	3572	4351	5053	5652	6377	6974	7542	8246	8989	9816	11 131	11 776	12 534
351	1088	1862	2450	2990	3583	4365	5059	5659	6382	6983	7548	8260	8990	9829	11 137	11 784	12 540
352	1103	1865	2451	2991	3586	4372	5062	5670	6384	6986	7551	8273	8999	9837	11 142	11 791	12 541
353	1104	1875	2452	2996	3594	4381	5069	5671	6388	6988	7554	8275	9002	9839	11 147	11 797	12 542
374	1116	1881	2455	3002	3607	4389	5070	5678	6392	6995	7555	8284	9004	9845	11 148	11 801	12 573
378	1127	1887	2459	3011	3610	4393	5071	5681	6393	6999	7556	8289	9030	9861	11 157	11 821	12 577
381	1132	1888	2460	3012	3613	4394	5086	5686	6396	7001	7559	8290	9031	9867	11 163	11 824	12 584
382	1144	1893	2477	3013	3617	4404	5092	5697	6398	7009	7561	8295	9035	9877	11 179	11 826	12 585
403	1155	1895	2478	3016	3631	4405	5093	5702	6405	7012	7564	8300	9040	9883	11 180	11 831	12 615
407	1164	1896	2488	3017	3635	4415	5094	5713	6414	7014	7567	8302	9044	9905	11 208	11 833	12 616
410	1168	1898	2489	3018	3642	4425	5095	5719	6416	7020	7572	8307	9049	9916	11 224	11 834	12 618
413	1169	1899	2491	3025	3647	4426	5097	5729	6417	7028	7573	8321	9051	9930	11 225	11 836	12 619
414	1170	1908	2492	3026	3652	4432	5109	5742	6418	7036	7578	8323	9055	9938	11 226	11 840	12 626
422	1180	1915	2495	3038	3657	4435	5110	5753	6421	7037	7580	8332	9066	9951	11 238	11 841	12 642
431	1181	1925	2497	3039	3658	4445	5120	5759	6431	7043	7581	8345	9076	9959	11 240	11 846	12 646
434	1182	1926	2513	3052	3661	4451	5121	5769	6436	7050	7586	8347	9078	9960	11 254	11 877	12 672
447	1196	1927	2514	3054	3665	4453	5130	5774	6439	7051	7588	8354	9079	9974	11 260	11 878	12 674
460	1197	1936	2524	3056	3666	4471	5136	5782	6450	7057	7592	8367	9086	9978	11 267	11 890	12 699
461	1201	1947	2527	3057	3677	4472	5144	5786	6454	7060	7594	8372	9090	10 000	11 271	11 891	12 700
463	1209	1948	2531	3063	3682	4474	5145	5802	6457	7061	7595	8382	9097	10 011	11 278	11 892	12 701
477	1218	1959	2541	3065	3684	4487	5147	5818	6463	7069	7610	8395	9102	10 016	11 280	11 907	12 702
482	1220	1960	2543	3069	3685	4489	5155	5820	6464	7071	7617	8396	9104	10 017	11 284	11 908	12 710
483	1222	1968	2544	3070	3691	4490	5156	5828	6468	7077	7619	8397	9106	10 038	11 285	11 911	12 711
485	1229	1979	2545	3071	3697	4494	5161	5836	6471	7088	7621	8422	9112	10 039	11 286	11 916	12 713
490	1247	1983	2548	3089	3700	4497	5164	5842	6484	7091	7622	8438	9126	10 063	11 308	11 917	12 731
498	1261	1985	2549	3092	3702	4505	5166	5844	6486	7095	7626	8449	9127	10 064	11 312	11 933	12 733
499	1262	1988	2550	3095	3707	4506	5168	5849	6490	7107	7633	8451	9128	10 076	11 313	11 936	12 776
515	1266	1989	2551	3102	3717	4507	5169	5855	6496	7114	7635	8454	9138	10 090	11 315	11 937	12 781
516	1267	1990	2559	3103	3726	4511	5177	5863	6497	7120	7645	8473	9153	10 091	11 316	11 946	12 782
522	1283	1992	2562	3105	3741	4525	5184	5871	6504	7121	7648	8476	9156	10 118	11 325	11 952	12 785
523	1288	1998	2564	3106	3745	4526	5185	5882	6514	7127	7653	8478	9164	10 126	11 328	11 953	12 808
535	1292	2005	2575	3130	3763	4535	5190	5893	6515	7132	7659	8491	9165	10 129	11 330	11 970	12 815
537	1293	2013	2581	3131	3767	4538	5193	5894	6523	7134	7666	8492	9168	10 130	11 336	11 974	12 817
552	1297	2014	2585	3132	3768	4544	5198	5901	6531	7139	7671	8510	9176	10 154	11 343	11 983	12 822
555	1298	2015	2586	3138	3771	4548	5204	5904	6537	7147	7674	8513	9180	10 163	11 351	11 986	12 823
565	1330	2017	2591	3143	3778	4553	5212	5910	6545	7155	7679	8514	9196	10 170	11 355	11 988	12 827
573	1331	2022	2594	3147	3779	4560	5215	5911	6552	7159	7685	8524	9197	10 174	11 356	12 000	12 838
577	1341	2023	2598	3154	3787	4566	5217	5918	6555	7166	7701	8525	9199	10 176	11 360	12 011	12 839
578	1352	2024	2599	3155	3790	4567	5218	5928	6556	7169	7704	8529	9215	10 188	11 361	12 017	12 842
579	1353	2028	2601	3172	3794	4568	5231	5938	6557	7174	7707	8535	9222	10 194	11 368	12 020	12 847
586	1358	2036	2602	3173	3804	4573	5232	5944	6558	7179	7713	8545	9224	10 205	11 370	12 033	12 849
596	1359	2037	2610	3175	3812	4586	5234	5945	6569	7185	7721	8551	9234	10 212	11 383	12 036	12 852
601	1370	2038	2615	3184	3813	4587	5235	5946	6574	7189	7728	8562	9240	10 233	11 388	12 039	12 856
607	1385	2044	2616	3191	3814	4596	5247	5954	6575	7190	7730	8563	9243	10 245	11 392	12 058	12 857
623	1386	2046	2632	3194	3843	4606	5249	5961	6576	7198	7734	8572	9245	10 265	11 394	12 062	12 858
624	1402	2047	2633	3195	3851	4608	5262	5972	6587	7200	7736	8573	9251	10 277	11 400	12 063	12 863
625	1403	2053	2634	3199	3863	4611	5263	5980	6590	7203	7744	8576	9258	10 289	11 401	12 075	12 877
628	1410	2054	2638	3208	3864	4628	5264	5986	6593	7206	7749	8588	9259	10 315	11 402	12 077	12 879
629	1419	2058	2644	3218	3868	4631	5268	5987	6597	7209	7755	8589	9264	10 325	11 404	12 078	12 885
636	1420	2063	2645	3235	3878	4635	5274	5995	6603	7212	7762	8604	9269	10 337	11 420	12 085	12 886
648	1433	2070	2649	3239	3892	4640	5287	6004	6607	7216	7763	8605	9301	10 349	11 426	12 088	12 895
653	1434	2071	2651	3241	3896	4648	5296	6006	6608	7218	7764	8610	9309	10 351	11 433	12 089	12 900
668	1453	2077	2658	3242	3897	4652	5301	6011	6614	7224	7780	8614	9310	10 374	11 446	12 090	12 910
675	1454	2081	2659	3249	3905	4657	5302	6015	6622	7226	7784	8616	9317	10 379	11 448	12 091	12 912
676	1461	2087	2666	3256	3913	4661	5305	6024	6625	7228	7790	8621	9328	10 381	11 453	12 104	12 914
677	1465	2094	2671	3258	3920	4662	5309	6026	6630	7233	7798	8626	9331	10 384	11 457	12 118	12 915

12 921	13 022	13 133	13 255	13 387	13 541	13 701	13 877	13 995	14 117	14 209	14 372	14 528	14 655	14 757	14 839	14 886	14 961
12 935	13 040	13 144	13 260	13 406	13 573	13 716	13 878	14 008	14 120	14 230	14 393	14 549	14 660	14 759	14 840	14 896	14 964
12 947	13 054	13 160	13 275	13 408	13 580	13 720	13 901	14 019	14 124	14 244	14 397	14 552	14 667	14 773	14 848	14 898	14 965
12 948	13 062	13 164	13 291	13 417	13 586	13 721	13 902	14 026	14 142	14 263	14 404	14 556	14 673	14 779	14 851	14 903	14 967
12 949	13 065	13 165	13 311	13 424	13 587	13 741	13 916	14 028	14 144	14 270	14 403	14 579	14 687	14 780	14 852	14 906	14 970
12 952	13 066	13 169	13 313	13 429	13 597	13 743	13 919	14 029	14 145	14 275	14 434	14 586	14 688	14 781	14 855	14 908	14 973
12 953	13 068	13 182	13 318	13 456	13 603	13 756	13 921	14 033	14 165	14 283	14 442	14 587	14 695	14 784	14 856	14 909	14 976
12 977	13 083	13 186	13 327	13 463	13 615	13 762	13 935	14 054	14 167	14 286	14 443	14 598	14 705	14 785	14 857	14 917	14 979
12 978	13 091	13 198	13 333	13 475	13 619	13 779	13 937	14 055	14 169	14 296	14 445	14 606	14 711	14 801	14 858	14 922	14 981
12 991	13 096	13 206	13 339	13 484	13 665	13 808	13 953	14 067	14 170	14 316	14 469	14 609	14 718	14 805	14 861	14 932	14 986
12 992	13 108	13 212	13 355	13 502	13 671	13 809	13 956	14 082	14 171	14 338	14 475	14 617	14 723	14 808	14 867	14 934	14 990
12 994	13 118	13 215	13 365	13 519	13 680	13 824	13 968	14 093	14 177	14 340	14 483	14 619	14 732	14 814	14 877	14 935	14 997
13 005	13 119	13 216	13 367	13 531	13 682	13 830	13 973	14 095	14 195	14 342	14 500	14 626	14 740	14 826	14 879	14 936	15 000
13 016	13 123	13 236	13 385	13 534	13 694	13 849	13 975	14 098	14 197	14 351	14 513	14 645	14 753	14 827	14 880	14 954	
13 021	13 127	13 248	13 386	13 538	13 696	13 850	13 976	14 104	14 199	14 365	14 526	14 649	14 755	14 838	14 885	14 957	

Aus Auftrag:
SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

Braunwaldbahn AG., Linthal

Einladung zur 58. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, den 24. Juni 1963, 14.30 Uhr, im Hotel Niederschlacht, Braunwald

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 30. Juni 1962.
2. Vorlage des Jahresberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz pro 1962.
3. Bericht der Kontrollstelle und Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes pro 1962.
5. Wahl des Verwaltungsrates.
6. Wahl der Kontrollstelle für das Jahr 1963.

Braunwald, den 4. Juni 1963. **Der Verwaltungsrat.**

Die Jahresrechnung kann vom 7. Juni an am Sitz der Gesellschaft eingesehen werden. Eintrittskarten für die Generalversammlung sind gegen Einreichung eines Nummernverzeichnisses über den Aktienbesitz bis spätestens 22. Juni 1963 im Büro der Gesellschaft zu beziehen.

Luftseilbahn Chur–Brambrüesch AG., Chur

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, 18. Juni 1963, 17 Uhr, im Saale des Hotels Rehleuten, Chur.

Traktanden:

1. Feststellen der Präsenz.
2. Protokoll der Generalversammlung vom 16. Mai 1962.
3. Abnahme des Jahresberichtes und Jahresrechnung 1962.
4. Bericht der Kontrollstelle.
5. Entlastung der Verwaltung.
6. Beschlussfassung über den Antrag des Verwaltungsrates zur Abgabe eines Gratisbillets gegen Coupon Nr. 2.
7. Wahl der Kontrollstelle.
8. Varia und Umfrage.

Jahresbericht und Jahresrechnung sowie der Kontrollstellenbericht liegen ab 7. Juni 1963 im Büro der Treuhandgesellschaft J. H. Juon & Cie., Postplatz/Haus Calanda, Chur, zur Einsichtnahme der Aktionäre auf.

Die Zutritts- und Stimmausweise für die Generalversammlung können ebenfalls im Büro J. H. Juon & Cie., Chur, bis zum 17. Juni 1963, jeweils vormittags zwischen 10 und 12 Uhr, gegen Vorweisung eines rechtsgültigen Ausweises über den Aktienbesitz (Bankbescheinigung mit Aktiennummern usw.) bezogen werden.

Aktionäre, die an der Generalversammlung nicht teilnehmen, können sich mit einer schriftlichen Vollmacht durch einen andern Aktionär vertreten lassen.

Chur, 6. Juni 1963. **Luftseilbahn Chur-Brambrüesch AG.**
Der Präsident des Verwaltungsrates: Paul Engi.

Umständehalber sehr günstig zu verkaufen

Adressplättchen

(Swiss Adress)

(Konfektionsgeschäfte, Hotels, Teppich- und Linolgeschäfte) gesamthaft etwa mehr als 3000 Platten. Verkauf zu sehr vorteilhaften Preisen.

Anfragen erbeten an Postfach 41, Münsingen.

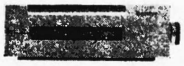
Couvertures pour «La Vie économique» 1962

Nous disposons pour la XXXVe année de couvertures en toile, avec titre or, préparées de façon à pouvoir relier les 12 fascicules de «La Vie économique», ainsi que les rapports annexés de la Commission de recherches économiques.
Prix: Fr. 3.–
De plus, il reste encore quelques couvertures des années 1958 à 1961, qui sont livrables au prix de Fr. 2.50 l'ex.

Prière d'adresser les commandes à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce, à Berne 1. Compte de chèques postaux III 520.

ganz gross in der Leistung,
ganz gross in der Automatik,
ganz gross in der Schnelligkeit,
ganz gross im Komfort,
ganz gross in der Formgebung,
ist das vollkommen neue LUMOPRINT-Bürokopiergerät.

Sie öffnen die Deckplatte und schon hat der L 250 mehr als die Hälfte der Kopierarbeit für Sie erledigt: Den Motor eingeschaltet, die Belichtung eingestellt und die Wanne mit Entwickler gefüllt — alles automatisch. Noch wenige Sekunden für Belichtung und Entwicklung und fertig ist die tadellose L 250-Photokopie: Gestochen scharf, absolut schwarz auf reinweissem Papier, mit allen Details und Vermerken auch in Bleistift, Farbstift, Tinte, Stempel — nichts geht verloren. Und alles geschieht so verblüffend einfach, ohne zu pröbeln, ohne Ausschuss. Selbstverständlich mit Entwickler in Plasticbeutel, also kein Hantieren mit Flüssigkeiten, kein Verschütten beim Transport.



L 250 — ganz klein im Platzbedarf, in der Wartung (praktisch keine) und im Preis, nur Fr. 560.—

Der LUMOPRIT-Photokopierautomat L 250 ist prädestiniert für die „Blitzantwort" = Begriff für vereinfachte Korrespondenz. Verlangen Sie unbedingt Anleitung **gratis**

Lassen Sie sich durch eine Kurzdemonstration vom L 250 begeistern. Ein Telephonanruf genügt!

Walter Rentsch AG Zürich

Permanente Ausstellungen in:
Zürich, Heinrichstr. 216, Tel. 051/42 32 22
Basel, Aeschengraben 32, Tel. 061/24 11 20
Bern, Neuengasse 39, Tel. 031/33 81 11
Genf, Corraterie 24, Tel. 022/24 94 55
St. Gallen, Neugasse 35, Tel. 071/22 32 92

Nach der büfa:

DOMINO®
Büromöbel-System

RN

Für das Büro: Rüegg-Naegeli + Cie AG Zürich Bahnhofstr. 22 Tel. 051/233707

Bezirksgericht Aarau

Rechnungsruf

Das Bezirksgericht Aarau hat am 29. Mai 1963 über

Louis Tiedemann-Suter

geb. 1911, Wirt, von und in Suhr wohnhaft gewesen, gestorben am 21. Mai 1963, das öffentliche Inventar mit Rechnungsruf bewilligt.

Die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis 1. Juli 1963 bei der Gemeindekanzlei Suhr anzumelden, ansonst die in Art. 590 des Schweiz. Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff ZGB).

Aarau, den 29. Mai 1963. Bezirksgericht.

Bezirksgericht Aarau

Rechnungsruf

Das Bezirksgericht Aarau hat am 29. Mai 1963 über

Gustav Wernli-Hug

geb. 1905, Apotheker, von Thalheim (AG), in Buchs (AG) wohnhaft gewesen, gestorben am 23. Mai 1963, das öffentliche Inventar mit Rechnungsruf bewilligt.

Die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis 1. Juli 1963 bei der Gemeindekanzlei Buchs (AG) anzumelden, ansonst die in Art. 590 des Schweiz. Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff ZGB).

Aarau, den 29. Mai 1963. Bezirksgericht.

Industrieland

Ostschweizerische Gemeinde in guter Verkehrslage sucht die Beschäftigungsmöglichkeiten für die Bevölkerung durch Einführung einer neuen Industrie zu erweitern und zu verbessern und offeriert hierfür geeignetes Bauland.

Anfragen sind zu richten unter Chiffre D 64532 G an Publicitas St. Gallen.

Wegen eines Rappens alles aufs Spiel setzen?

Vornehme und teure Drucksachen werden noch allzuhäufig in einem billigen Allerweltsumschlag verschickt. Beim Planen hat man des Couvert vergessen und dadurch oft den Erfolg einer Briefwerbung in Frage gestellt. Bei Ihnen kommt das nicht vor. Sie entwerfen Drucksachen und Couverts zusammen und gehen für die Umschläge beizeiten direkt zum Spezialisten, zu

SCHALLER & Co. A/G Zürich 5/23
Briefumschlagfabrik Tel. 421542

Kleider machen Leute
Couverts machen Briefe

B+H

Kandidat auf das eidg. Dipl. für Buchhalter

sucht kleines oder mittleres Fabrikations-Unternehmen für seine

statistische Hausarbeit

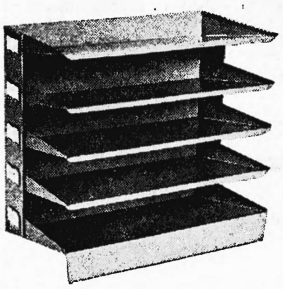
am Platze Basel oder Umgebung.

Betr.: Organisation des Rechnungswesens, Einführung von Standardkostenrechnung, statistische und betriebsanalytische Auswertungen.

Zuschriften unter Chiffre R 53314 Q an Publicitas AG., Basel.

Kampoda

Brieffachgestell



3teilig **Fr. 20.–**
5teilig **Fr. 30.–**
8teilig **Fr. 40.–**

ab Lager

Generalvertreter:
Trosselli & Söhne AG.
60–62, rue du Stand
Tél. (022) 24 43 40
Genève

Kampoda
Militärstrasse 75
Tel. (051) 25 84 84
Zürich

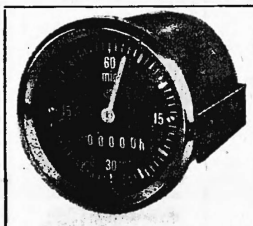
Verlangen Sie Prospekte — Vertreter in der ganzen Schweiz

Als erfahrener Kaufmann suche ich verantwortungsvolle Stellung in

Japan

in bestehendem oder aufzubauenden Betrieb.

Schreiben Sie mir bitte unter Chiffre PL 11045 L an Publicitas Lausanne.



E. O. BÄR

Zürich ✆ (051) 28 63 24
Scheuchzerstrasse 70

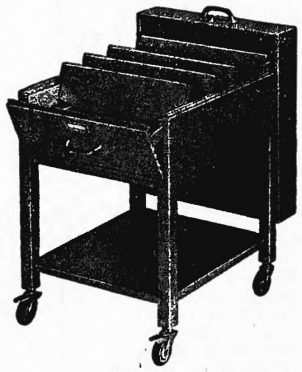
Bern ✆ (031) 45 14 12
Fischermättelistrasse 18

Genève ✆ (022) 33 76 75
16, rue Ed. Rod

SICH DER HEUTIGEN ZEIT ANPASSEN MIT

Betriebsstundenzähler

Im SHAB. werden regelmässig die neuesten Fabrik- und Handelsmarken publiziert. Nutzen Sie diesen Umstand – inserieren Sie!



Kontengeräte

verstellbar für viele Formate

für Ordnung und Übersicht

Diverse Modelle ab Lager lieferbar

Bitte Spezial-Prospekt verlangen

Farbe: Silbergrau-Hammerschlag, gebrannt - Vorderwand aufklappbar - Boden- und Seitenwände doppelt - Staubdicht - Formschöne Leichtmetallgriffe - Zylinderschloss - Angelenkter Gleitdeckel - 4 Schwenkstützen - Gerät, auch wenn vom Fahrtisch abgenommen, fahrbar. Die beiden vorderen Rollen der Fahrtische sind verstellbar - Für 2100 Karteikarten 190 gr/qm.

Nr. 900 403 Fr. 505.–
Komplett mit Fahrtisch

Edmund Guyaz AG., Pratteln
Büromaschinen, Büroeinrichtungen
Tel. (061) 81 71 11

Verlangen Sie vom SHAB. unentgeltliche Zusendung von Probenummern der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»

Conventionsfreie Frachten ab Uebersee und England
Müller-Gysin AG.
Basel Zürich

Aktiendruck seit Jahren unsere Spezialität
Aschmann & Scheller AG.
Buchdruckerei zur Proschau
Zürich 25 Tel. (051) 32 71 64

Sehr günstig zu verkaufen

1 Underwood Sundstrand Kleinbuchungsautomat

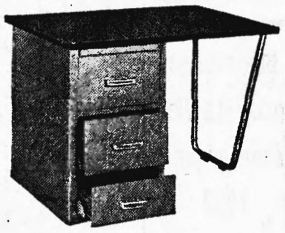
mit 46 cm breitem Wagen und gesplitteter Walze. 1 Zählwerk, Totalkapazität 9 999 999,99 mit automatischem Negativsaldo. Kurztextmaschine sehr gut geeignet für Konto-Korrent-Buchhaltung.

Die Maschine ist in gutem Zustand.

Interessenten wenden sich an
K. Rütschi AG., Pumpenbau, Brugg,
Tel. (056) 4 04 55

Gutag

STAHLMÖBEL



Büromöbel +
Betriebseinrichtungen

Bezugsquellennachweis durch:

FR. GUT AG. HÄGENDORF/SO
Stahlmöbel- und Metallwaren-Fabrik
Telephon 062/6 91 49

Banque d'Investissements Privés, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mardi 18 juin 1963, à 14 heures 30, en l'Etude de Me Robert Turrettini, 22, rue de la Corraterie, Genève.

Ordre du jour:

1° Rapports du conseil d'administration et des vérificateurs des comptes.
2° Examen du bilan et du compte de profits et pertes.
3° Affectation à donner aux résultats sociaux.
4° Décharge à donner aux administrateurs et aux vérificateurs des comptes.
5° Elections statutaires.
6° Divers.

Les actionnaires désirant assister à l'assemblée devront déposer leurs titres au siège social, avant le 13 juin 1963.